

# LE TRAIT D'UNION



**LE 405,  
LA DESTINATION  
DE L'ÉTÉ 2021!**

**BULLETIN MUNICIPAL**  
Automne 2021



Vaudreuil-Dorion

Photo : Christian Gonzalez



CONSEILLERS MUNICIPAUX



M<sup>me</sup> Josée Clément  
(district 1 / Quinchien)



M. François Séguin  
(district 2 / Valois)



M<sup>me</sup> Jasmine Sharma  
(district 3 / Des Bâtisseurs)



M<sup>me</sup> Céline Chartier  
(district 4 / De la Seigneurie)



M<sup>me</sup> Diane Morin  
(district 5 / Des Chenaux)



M. Gabriel Parent  
(district 6 / Saint-Michel)



M. Paul M. Normand  
(district 7 / Desrochers)



M. Paul Dumoulin  
(district 8 / De la Baie)

# MOT DU MAIRE

L'automne est à nos portes et c'est avec un immense bonheur que nous avons pu vivre un été « presque » normal. Revoir nos proches, nous retrouver pour un repas, assister de nouveau à des spectacles et à des activités nous a permis de reprendre contact avec tous ces petits moments qui nous semblaient tellement acquis.

Nous avons été nombreux à nous réunir au parc Le 405, une nouvelle destination qui a été inaugurée au début du mois de juillet. Un parc magnifique et différent de nos autres espaces verts, qui vient s'ajouter aux espaces donnant accès à la baie de Vaudreuil, depuis le parc de la Maison-Valois jusqu'au parc Esther-Blondin. Tout au long de l'été, Le 405 a permis aux citoyens de tout âge de se rencontrer et de se divertir au cœur même de notre ville. Chapeau à toutes les équipes de la Ville qui ont contribué à ce succès!

Depuis peu, les citoyens ont également la chance de profiter d'un immense espace vert dans un tout autre secteur : le parc-nature Harwood. La récente acquisition du 3900, route Harwood par la Ville permet de préserver un site incroyable aux multiples possibilités. N'hésitez pas à aller le découvrir!

Je tiens aussi à rendre hommage à une dame qui a toujours eu à cœur l'implication citoyenne : madame Raymonde Levac-Castonguay. Le terrain de pétanque sur la rue Louise-Josephite porte maintenant son nom. Nous l'avons inauguré au printemps dernier, mais en raison de la pandémie, nous ne pouvions réunir sa famille et ses coéquipiers. Nous nous sommes repris en août et lui avons aussi remis la médaille de la Ville de Vaudreuil-Dorion pour son implication exceptionnelle à la vie communautaire. Cette dame reconnue pour son franc-parler a su insuffler son énergie et son dynamisme à une multitude d'activités. Raymonde Levac-Castonguay est une femme de cœur qui a fait une différence dans notre communauté. Merci Raymonde!

Bon automne à tous,

Le maire Guy Pilon



Ce symbole apposé à différents textes de ce bulletin municipal signifie qu'il s'agit d'un projet de la planification stratégique 2020 > 2025.

## SURCHAUFFE DU MARCHÉ: LE PROJET DE CONSTRUCTION DE LA BIBLIOTHÈQUE ET DE L'HÔTEL DE VILLE MIS SUR PAUSE

Le conseil municipal a décidé de rejeter, en séance du conseil le 21 juin dernier, la seule soumission reçue pour le projet de construction d'un pôle municipal regroupant une bibliothèque, un hôtel de ville et une place publique, soit celle du groupe Geysler d'un montant de 49,9 millions avant les taxes.

La Ville de Vaudreuil-Dorion avait publié un appel d'offres public sur le Système électronique d'appel d'offres du gouvernement du Québec en mars 2021. L'ouverture des soumissions pour le pôle municipal a eu lieu le 28 mai à 14 h. Le règlement d'emprunt de la Ville pour cet important projet prévoyait un coût de construction de 32 millions de dollars avant les taxes.

Malheureusement, les conditions actuelles du marché, caractérisées par une volatilité du prix des matériaux, une surcharge de travail, de nombreux projets lancés simultanément et une pénurie de main-d'œuvre, créent une pression à la hausse sur les prix. Dans les semaines précédant l'ouverture des soumissions, les dernières estimations produites par les professionnels pour tenir compte de l'accentuation du contexte de surchauffe laissaient présager un coût de construction d'environ 40 M\$ avant les taxes.

«On parle d'une différence de prix de 17 millions avec notre estimation de septembre 2020. Comme bien d'autres organisations, nous avons décidé de ne pas nous lancer dans ce projet avec un marché aussi élevé. Peu avant l'ouverture des soumissions, nos professionnels avaient refait des estimations qui tenaient compte de l'augmentation des prix des matériaux des derniers mois, mais nous ne nous attendions pas à une hausse si importante. Le pôle municipal est un merveilleux projet auquel nous continuons de croire et nous travaillerons à évaluer l'ensemble des avenues possibles pour en permettre la concrétisation, mais toujours dans le respect des fonds publics », a déclaré le maire Guy Pilon.

Une subvention de plus de 4,8 millions avait déjà été annoncée par les gouvernements du Québec et du Canada pour la construction de la nouvelle bibliothèque. L'administration municipale tiendra compte des dates associées à l'aide financière, qui provient du Nouveau Fonds Chantiers Canada-Québec, volet infrastructures provinciales-territoriales – Fonds des petites collectivités, afin de la

conserver. Il était également prévu qu'une portion du Programme de la taxe sur l'essence soit utilisée pour les coûts liés à la place publique.

Le règlement d'emprunt n° 1755 prévoyait une dépense d'environ 39,1 M\$. Ce montant incluait les coûts de construction des trois volets du projet cité précédemment (la bibliothèque, l'hôtel de ville et la place publique) ainsi que les frais de financement, les frais liés au contrôle de la qualité (test de qualité pour différents éléments: toiture, béton, etc.), les taxes applicables et une réserve de risques de 3,5 millions afin de pallier une surchauffe du marché et une augmentation possible de certains matériaux (pour un total de 7,1 millions qui s'ajoutent aux 32 millions du projet de construction). La structure financière du projet prévoyait un partage du financement entre l'emprunt, des aides financières des gouvernements provincial et fédéral et des surplus municipaux.

### Le projet du pôle municipal

Le futur pôle municipal regroupera la bibliothèque, l'hôtel de ville, une place publique et, dans une seconde phase, un complexe aquatique. C'est l'équipe pluridisciplinaire dirigée par les firmes d'architectes Lapointe Magne et associés / L'CEUF, de Dupras-Ledoux, firme de génie-conseil spécialisée en mécanique et en électricité du bâtiment, de l'Équipe Laurence, firme spécialisée en génie civil, de L2C Experts-Conseils, firme en génie des structures et de la firme d'architecture de paysage NIPPaysage inc. qui avait retenu l'attention du jury créé dans le contexte du concours architectural pour lequel vingt candidatures avaient été reçues et quatre finalistes avaient été sélectionnés. Un comité technique et un comité formé de citoyens de Vaudreuil-Dorion avaient au préalable fait part de leurs observations au jury.

« Je remercie tous les employés de la Ville impliqués dans ce projet ainsi que tous nos professionnels qui doivent mettre leur travail sur pause. Nous ne pourrons inaugurer le pôle municipal en 2022, mais ce n'est que partie remise », a ajouté le maire Guy Pilon.



# LE PARC-NATURE HARWOOD OFFICIELLEMENT PROPRIÉTÉ DE LA VILLE



Photos : Christian Gonzalez

C'est officiel, la Ville de Vaudreuil-Dorion est désormais propriétaire d'une partie du lot 1 834 918 et du lot 3 066 845, qui se trouvent au 3900, route Harwood (ancien Club de golf Harwood), à mi-chemin entre le chemin Daoust et la côte Saint-Charles. L'appellation parc-nature Harwood sera pour le moment utilisée pour nommer ce site d'une superficie de 196 396,1 m<sup>2</sup> (2 113 990 pi<sup>2</sup>) où la population y est déjà la bienvenue.

Pour l'instant, des équipements de parcs de base ont été installés, par exemple des tables, poubelles, supports à vélos et blocs sanitaires. L'administration municipale prendra la prochaine année pour réfléchir à la vocation qu'elle souhaite donner à cet espace vert. Les citoyens et citoyennes seront par ailleurs consultés pour connaître leurs besoins en matière de parcs et d'activités de plein air.

Cette acquisition permet d'assurer la préservation d'un autre espace vert sur le territoire, qui s'ajoute entre autres au parc de l'Île Bray, au 405 et au parc-nature de l'Île-aux-Tourtes (terrain des Pères de Sainte-Croix), en plus de la cinquantaine de parcs aménagés avec modules de jeux et terrains sportifs, tous accessibles aux résidents et résidentes. Il offre différentes possibilités, qui seront évaluées et discutées au cours des prochains mois.

Il est possible de profiter de ce nouvel espace en toute quiétude entre 7 h et 23 h. Comme pour la majorité des parcs de Vaudreuil-Dorion, les animaux n'y sont pas acceptés pour l'instant. Les motocyclettes et autres véhicules motorisés ne peuvent y circuler. Enfin, il n'est pas permis d'y consommer drogues et alcool, d'y faire des feux et de s'y trouver en tenue indécente.

Ce type d'acquisition visant à développer un environnement de vie harmonieux et durable s'inscrit dans le cadre de la planification stratégique 2020 > 2025.



## TORTUES SERPENTINES

Des tortues serpentine sont établies dans le parc-nature Harwood, principalement à proximité des étangs. Cette espèce est inscrite sur la liste des espèces préoccupantes en vertu de la Loi sur les espèces en péril au Canada. **Elle peut mordre si elle se sent en danger, il est donc préférable de l'observer à distance.**

La tortue serpentine peut peser jusqu'à 16 kg et sa carapace grandit généralement jusqu'à 35 cm de long, et parfois jusqu'à 50 cm. Cette espèce robuste possède une épaisse carapace striée de couleur brun clair, olive ou noire, et une longue queue munie « d'épines ». Son plastron est petit, comparativement à celui d'autres espèces, ce qui laisse ses membres et son cou à découvert.



## VAUDREUIL-DORION REMPORTE UNE PLUME D'EXCELLENCE



Jessica Chevrier, chargée de communications – médias sociaux et site Internet, Stéphanie Bélisle, présidente de l'ACMQ, France Lavoie, directrice du Service des communications, Jessica Genest, conseillère en communications, le maire Guy Pilon, Éric Léger, directeur artistique, Les Manifestes, Chloé Marcil, chef de division culture et vie communautaire, et Sarah Fournier, chargée de communications

Photo: Christian Gonzalez

À l'occasion du gala de l'Association des communicateurs municipaux du Québec (ACMQ), qui s'est tenu le 27 mai sous forme virtuelle, la Ville de Vaudreuil-Dorion a remporté une plume d'excellence, dans la catégorie Communication numérique / Sites et applications, pour son projet Réseau Mozaïk. Le concours des Plumes d'excellence met en lumière les initiatives des communicateurs municipaux et paramunicipaux à travers le Québec. Il a pour objectif de reconnaître le professionnalisme des membres, de promouvoir les meilleures réalisations et de favoriser l'essor de la profession.

Lancé à l'automne 2019, le Réseau Mozaïk est le lieu de diffusion de toutes les initiatives culturelles à Vaudreuil-Dorion, autant celles de la Ville que de ses organismes. Il rassemble sur une seule plateforme (jesuismozaik.com) l'ensemble des activités, en plus de proposer un journal citoyen, des vidéos et des balados à saveur culturelle. Parmi les principaux collaborateurs du Réseau Mozaïk, mentionnons la firme Les Manifestes, qui a conçu l'ensemble des éléments graphiques et le site Web, le rédacteur en chef du journal Patrick Richard et Chantal Bédard de CSUR La télé. Le projet a été réalisé dans le cadre d'une entente de développement culturel entre la Ville de Vaudreuil-Dorion et le gouvernement du Québec.

À noter que la Ville de Vaudreuil-Dorion a aussi été finaliste dans la catégorie Communication interne pour son projet de planification stratégique 2020 - 2025 destinée spécifiquement aux actions à être réalisées à l'interne pour le mieux-être au travail de son personnel.

Directive du gouvernement du Québec  
pour les 13 ans et plus

Activités et événements



**Passeport vaccinal COVID-19 obligatoire**  
(imprimé, électronique ou par l'application VaxiCode)  
Une preuve d'identité avec photo sera aussi exigée.

Merci de votre collaboration



**Françoise, ange-gardienne  
de vos enfants depuis 11 ans  
SOYEZ RESPECTUEUX!**



Vaudreuil-Dorion

# INFO-TRAVAUX

## VOIES CYCLABLES ET AMÉNAGEMENTS PIÉTONNIERS

- L'aménagement de voies cyclables sur le secteur des écoles Sainte-Madeleine et Saint-Michel (rues Durocher, Bourget, Viau et du Chanoine-Groulx) est sur le point d'être terminé, tout comme sur la rue Ouimet, entre les rues Briand et Leclerc. Ces travaux étaient prévus plus tôt au début de l'été, de façon à ne pas nuire à la rentrée scolaire. Cependant, ils ne pouvaient être entamés avant l'octroi de la subvention du ministère des Transports du Québec, qui a été confirmé à la fin du mois de juillet, d'un montant de 1 885 000 \$ pour l'ensemble de ces voies cyclables, provenant du Programme d'aide financière au développement des transports actifs dans les périmètres urbains (TAPU).
- La voie cyclable sur la rue Aurèle-Joliat, entre les rues Émile-Bouchard et Lorne-Worsley a aussi récemment été réalisée.
- D'autres projets de voies cyclables sont en cours, soit le long de la rue Marquis (hors chaussée) et sur la rue Ranger, entre la rue Chicoine et le boulevard Harwood, où des travaux de pavage sont aussi réalisés.
- D'ici la fin de l'année, une voie cyclable hors chaussée verra le jour le long de la rue des Mugnets, entre le nouveau tunnel piétonnier sous la voie ferrée d'exo et le chemin Paul-Gérin-Lajoie. On procédera de plus à la réhabilitation de celle qui longe la montée Cadieux et de celle qui relie la rue Louise-Josephite à la place Chevalier.

## INFRASTRUCTURES

Des travaux de réhabilitation de l'aqueduc sur une partie de la rue Boileau (entre le boulevard de la Cité-des-Jeunes et la rue Lartigue) sont prévus avant la fin de 2021.

## PAVAGE

- Des travaux de pavage sur la rue Durocher sont sur le point d'être terminés.
- Une voie de virage à gauche sera ajoutée prochainement sur le boulevard de la Gare vers la rue d'Orléans.
- Des travaux de resurfacement de la chaussée ont été réalisés tout récemment sur une partie de la rue Henry-Ford entre la bretelle d'autoroute et la route Harwood.

## BÂTIMENTS

Les travaux de démolition de la caserne d'incendie n° 11 existante, localisée sur la route de Lotbinière, ont eu lieu à la mi-août. La construction du nouveau bâtiment s'échelonne sur près de 20 mois. Cette caserne d'incendie deviendra la deuxième caserne principale pour couvrir le territoire urbain de Vaudreuil-Dorion. Le nouveau bâtiment répondra aux dernières normes de conception et il accueillera des pompiers en service 24 h sur 24, 7 jours sur 7. La Ville bénéficiera d'une aide financière de 4,5 millions de dollars pour la réalisation de ce projet.

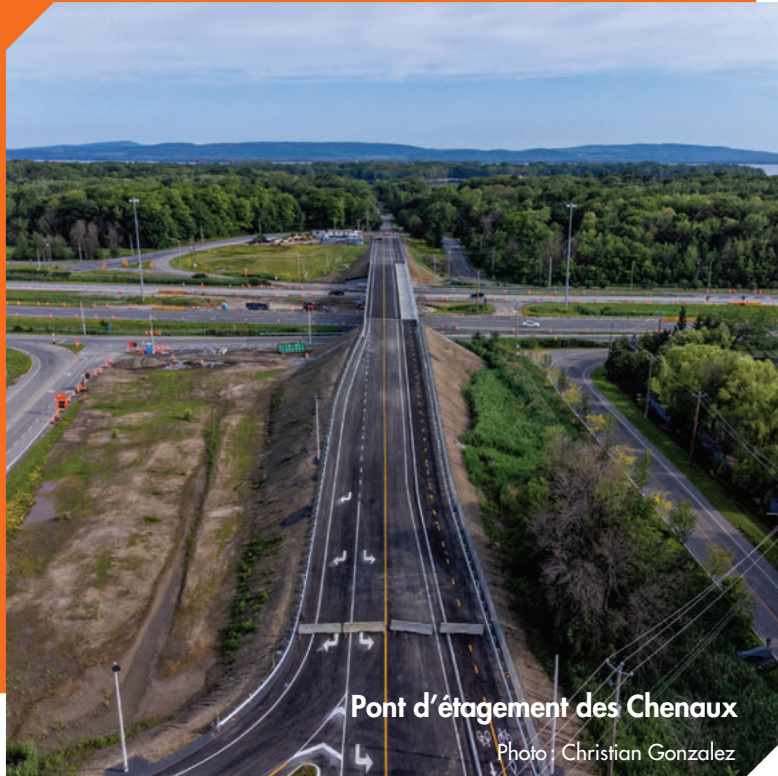
## PONCEAUX

Le remplacement et la réhabilitation de ponceaux sont prévus dans le secteur de la montée de la Côte-Double et de la rue Belleive.

## PONT D'ÉTAGEMENT DES CHENAU

Le ministère des Transports du Québec a fait l'annonce, le 15 juillet dernier, de l'ouverture du pont d'étagement des Chenaux. Une excellente nouvelle pour la population de Vaudreuil-Dorion, puisqu'il s'agit d'un lien nord-sud important du territoire. Sa fermeture en 2018 causait des détours importants pour plusieurs.

La Ville de Vaudreuil-Dorion a investi 446 000 \$, incluant une subvention d'environ 205 000 \$ du TAPU, pour l'intégration d'une voie cyclable protégée afin d'assurer la sécurité des cyclistes qui sont nombreux à emprunter ce lien.



## PARCS ET ESPACES VERTS

### TRAVAUX D'AMÉNAGEMENT DU PARC PIERRE-MERCURE

Débutés à l'automne 2020, les travaux d'aménagement du parc Pierre-Mercure sont maintenant terminés. L'aménagement de ce parc a été pensé pour convenir autant aux aînés qu'à leurs petits-enfants. De nombreux modules de jeux pour les enfants de 0 à 12 ans ont été introduits, de même que des bancs, bancs berçants et tables à pique-nique. De plus, l'installation d'auvents et d'espaces pour les jeux libres conviendra aux besoins des différentes clientèles. L'aménagement a également été conçu dans l'optique d'assurer un accès aux espaces et à la majorité des équipements du parc pour les personnes à mobilité réduite (tables à pique-nique adaptées, module de jeux adapté et trottoirs facilitant les déplacements vers les diverses zones de jeux). Au total, plus de 80 arbres devraient être plantés à l'intérieur du parc afin de créer à long terme un espace vert d'importance pour le secteur. L'ouverture de ce parc permet donc aux petits et grands de profiter pleinement d'un espace public de qualité!

### RÉAMÉNAGEMENT DU PARC LORNE-WORSLEY

Le réaménagement du parc Lorne-Worsley est prévu en deux phases. Débutée à la fin de l'été 2021, la première phase se poursuivra cet automne. Elle comprend la réfection de l'aire de stationnement, l'installation d'équipements de jeu et de mobilier urbain (bancs, tables à pique-nique, supports à vélos, modules de jeux et éclairage décoratif), l'intégration de nouveaux gradins pour le terrain de soccer et l'aménagement de sentiers assurant l'accès entre les différentes zones d'activités. Elle inclut en outre le réaménagement du parc canin principalement en ce qui a trait à la réfection de sa surface. L'ajout d'un module d'exercice à l'intérieur du parc canin est également projeté au printemps 2022. Au total, plus de 85 arbres seront plantés lors la première phase de réaménagement de même que de nombreux arbustes et vivaces afin de créer un milieu abondamment végétalisé pour le secteur.

La deuxième phase de réaménagement impliquera l'aménagement d'un jardin communautaire. La date de réalisation de cette phase n'est pas encore déterminée.



# ÉLECTIONS MUNICIPALES

Les prochaines élections municipales auront lieu le 7 novembre prochain. Les postes de maire et des huit conseillers municipaux devront être comblés pour un nouveau mandat de quatre ans.

## DATES IMPORTANTES À RETENIR

**1<sup>er</sup> octobre:** Dernier jour pour recevoir une déclaration de candidature (heure limite fixée à 16 h 30) et proclamation des candidats élus sans opposition

### Commission de révision

- 19 octobre, 19 h à 22 h
- 20 octobre, 14 h 30 à 17 h 30 et 19 h à 22 h
- 21 octobre, 10 h à 13 h

**31 octobre:** Jour de vote par anticipation, 10 h à 20 h

**1<sup>er</sup> au 3 novembre:** Vote au bureau du président d'élection, 10 h à 20 h

**7 novembre:** Jour du scrutin, 10 h à 20 h

**12 novembre:** Proclamation des candidats élus

## VOTE PAR CORRESPONDANCE

Le Règlement modifiant certaines dispositions en matière municipale afin de faciliter le déroulement de l'élection générale municipale du 7 novembre 2021 dans le contexte de pandémie de la COVID-19 édicté par le Directeur général des élections du Québec permet aux personnes suivantes de voter par correspondance :

1. À titre de personne domiciliée dans une résidence privée pour aînés identifiée au registre constitué en vertu de la Loi sur les services de santé et les services sociaux (chapitre S-4.2) ou dans une installation visée au deuxième alinéa de l'article 50. Sur le territoire de la Ville de Vaudreuil-Dorion, il s'agit des personnes résidant dans l'un des établissements suivants :
  - Centre intégré de santé et de services sociaux de la Montérégie-Ouest;
  - Chartwell Le Prescott;
  - Le Félix Vaudreuil-Dorion;
  - Les Jardins Vaudreuil;
  - Le Sélection Vaudreuil;
  - Manoir des Îles;
  - Résidence Le Languedoc;
2. À titre de personne domiciliée et qui est incapable de se déplacer pour des raisons de santé;
3. À titre de personne domiciliée et qui agit comme proche aidant d'une personne visée au paragraphe 2 et qui est domiciliée au même endroit que cette dernière;



4. À titre de personne domiciliée et dont l'isolement est recommandé ou ordonné par les autorités de santé publique en raison de la pandémie de la COVID-19;
5. À un autre titre que celui de personne domiciliée, lorsqu'aucune résolution de la municipalité prise en vertu du premier alinéa de l'article 659.4 ne permet d'offrir cette modalité de vote, et dont l'isolement est recommandé ou ordonné par les autorités de santé publique en raison de la pandémie de COVID-19.

Le conseil municipal a adopté une résolution prévoyant que les personnes habiles à voter de 70 ans et plus le jour du scrutin, domiciliées ou non, pourront également voter par correspondance.

## DEMANDES POUR VOTER PAR CORRESPONDANCE

Toute demande de vote par correspondance pour les personnes visées aux paragraphes 1 à 3 ci-dessus ainsi que pour les personnes âgées de plus de 70 ans le jour du scrutin peut être transmise dès maintenant au président d'élection. Dans le cas des paragraphes 4 et 5, les demandes ne peuvent être transmises qu'à compter du 17 octobre.

Toute demande doit être reçue au plus tard le 27 octobre. Dans tous les cas, la demande doit être adressée au président d'élection et contenir les nom et prénom, la date de naissance, l'adresse à l'égard de laquelle le vote est exercé ainsi que la situation qui donne droit à la personne au vote par correspondance.

La demande peut être faite verbalement, par téléphone (450 455-3371, poste 2006) ou par écrit, incluant par courriel à l'adresse [vote-correspondance@ville.vaudreuil-dorion.qc.ca](mailto:vote-correspondance@ville.vaudreuil-dorion.qc.ca).

## TRAVAILLER AUX ÉLECTIONS

Plusieurs postes seront à combler pour le jour du vote par anticipation (31 octobre) et pour le jour du scrutin (7 novembre). Toutes les personnes intéressées à travailler lors des élections municipales sont invitées à soumettre leur candidature en remplissant le formulaire de demande d'emploi disponible au bureau du président d'élection, situé au 2555, rue Dutrisac, ou en ligne au [ville.vaudreuil-dorion.qc.ca](http://ville.vaudreuil-dorion.qc.ca), dans la section Élections municipales.

# NOUVELLE ÉCOLE SECONDAIRE



Le Centre de services scolaire des Trois-Lacs a dévoilé en juillet quelques esquisses de la future école secondaire, dont la construction vient tout juste de commencer à l'angle des rues de Clichy et de Chenonceau, dans le secteur Dorion. L'établissement occupera une superficie d'environ 21 000 mètres carrés, soit l'équivalent de la superficie de plus de 15 piscines olympiques. Cette école comprendra un auditorium accessible depuis l'extérieur ainsi qu'une place publique. La Ville de Vaudreuil-Dorion offrira d'ailleurs un appui financier pour la réalisation de ces deux installations. Enfin, l'école sera dotée d'un toit végétal pour les sections de l'auditorium et des gymnases.

Les stratégies architecturales retenues mettent à l'avant-plan la performance passive du bâtiment grâce à une enveloppe de qualité supérieure tout en assurant la pérennité des lieux et en favorisant l'utilisation de matériaux sains et durables tels que le bois naturel, le verre et l'aluminium. De plus, les mesures mises en place permettront d'assurer une excellente performance énergétique (47 % d'économie d'énergie par

rapport au Code national de l'énergie pour les bâtiments de 2011 et 55 % d'économie de coût) par des stratégies de réduction de la consommation d'énergie à la source, de gestion efficace de l'eau, de récupération d'énergie, de stockage thermique et d'utilisation d'énergie renouvelable à 100 %, et ce, tout en assurant le confort des usagers. La gradation des appareils d'éclairage en périphérie intérieure du bâtiment, par l'installation de détecteurs de luminosité installés dans de multiples locaux, permettra d'abaisser les niveaux d'éclairage lors de l'achalandage réduit, tout en assurant un niveau de sécurité du bâtiment. Par ailleurs, les équipements ont été soigneusement sélectionnés pour faire de cette école l'une des plus performantes au Québec en ce qui a trait à son efficacité énergétique pour avoir la certification LEED® « Argent ».

La Société québécoise des infrastructures (SQI) est le gestionnaire de projet de la construction de la future école secondaire mandaté par le gouvernement du Québec.



## VILLE AMIE DES MONARQUES

La Ville de Vaudreuil-Dorion a obtenu, fin juin, la certification Ville amie des monarches de la Fondation David Suzuki. Cet engagement vient confirmer la volonté de la Ville à préserver l'habitat du monarque par l'entremise de 18 actions concrètes, ce qui lui vaut la mention argent.

Depuis plusieurs années déjà, la Ville a mis en place différentes initiatives visant à favoriser la présence des pollinisateurs, notamment l'installation d'hôtels à insectes et la plantation d'asclépiades et de plantes nectarifères indigènes dans des terrepains ou sur les emprises publiques. Un plan d'action concret permettra de perpétuer et d'enrichir ces engagements, en lien avec la certification Ville amie des monarches. Les citoyens seront eux aussi appelés à participer à différentes actions afin de contribuer à la restauration de l'habitat du monarque. Ils sont déjà encouragés à favoriser la biodiversité dans leur pelouse, à offrir une place aux plantes indigènes dans leurs aménagements paysagers et à éviter l'utilisation de pesticides.

L'un des critères d'obtention de la certification était de réaliser un engagement de la catégorie Jardins de démonstration et autres activités. À cet effet, la Ville procédera en 2022 à la création d'un jardin de ce type dans un endroit public du territoire.

Rappelons que le papillon monarque est une espèce menacée : sa population a chuté de 90 % au cours des deux dernières décennies. Les scientifiques attribuent ce déclin à la dégradation et à la perte d'habitats de reproduction.

## SENSIBILISATION AU RADON

Le radon est un gaz radioactif naturellement présent dans le sol qui provient de la dégradation de l'uranium. Ce gaz incolore, inodore et insipide est libéré dans l'air et se mélange aux gaz ambiants. La concentration naturelle est alors trop faible pour représenter un danger, mais il peut s'infiltrer dans les bâtiments et s'y accumuler. Selon la concentration, il peut en résulter des problématiques de santé : le radon est la deuxième cause de cancer du poumon au Québec. En 2019, la Ville a participé au défi 100 trousse organisé par la coalition Occupe-toi du radon. Sur les 74 habitations dans lesquelles le test de mesure à long terme du radon dans l'air intérieur a été réalisé, 31 % ont mesuré au-dessus de la ligne directrice de Santé Canada de 200 Bq/m<sup>3</sup>. Les concentrations peuvent varier entre les maisons d'un même quartier. La seule façon de connaître la concentration de radon est de la mesurer.

### Test de concentration de radon

Novembre est le moment idéal pour commencer le test du radon dans les habitations. La Ville vend des détecteurs de radon au coût modique de 5 \$, incluant leur analyse et leur envoi postal. Il est possible de s'en procurer un à l'hôtel de ville les lundis et mardis, entre 8 h 30 et midi, et entre 13 h et 16 h 30.

### Système d'atténuation de la concentration de radon

Dans le cas où la concentration de radon à l'intérieur d'un bâtiment résidentiel est au-delà du seuil d'intervention canadien (200 Bq/m<sup>3</sup>), il est recommandé d'effectuer les travaux nécessaires à la réduction de ce gaz en faisant appel à une entreprise certifiée PNCR-C. Afin d'aider les citoyens dans la réalisation de ces aménagements, la Ville prévoit un remboursement de 50 % des frais d'installation d'un système d'atténuation de la concentration de radon, jusqu'à concurrence de 500 \$ par résidence. Tous les détails à ce sujet se trouvent dans la section Subventions environnementales du site Web de la Ville.

## CHANGEMENT D'HEURE, CHANGEMENT DE PILE!

Dans la nuit du 6 au 7 novembre, on recule les horloges d'une heure. On profite également de l'occasion pour vérifier les piles des avertisseurs de fumée. Que l'avertisseur soit à pile ou électrique, sa durée de vie est de 10 ans. Il est donc important de vérifier sa date de fabrication régulièrement.



Prévention des incendies

# LE PREMIER RESPONSABLE C'EST TOI !

3 au 9 octobre 2021 : Semaine de prévention des incendies

## 10 CONSEILS POUR PRÉVENIR LES INCENDIES



### AVERTISSEUR DE FUMÉE

- Installez un avertisseur de fumée par étage, y compris au sous-sol.
- Préférez un modèle à cellule photoélectrique qui déclenche moins d'alarmes inutiles.
- Changez-le selon la date de remplacement indiquée sur le boîtier par le fabricant.



### PLAN D'ÉVACUATION EN CAS D'INCENDIE

- Repérez deux issues possibles.
- Identifiez un point de rassemblement situé à l'extérieur et avisez tous les occupants de la résidence.
- Répétez les gestes à poser lors d'une évacuation en cas d'incendie avec tous les occupants.



### COMMENT ÉVACUER VOTRE RÉSIDENCE

- Fermez les portes derrière vous pour empêcher la propagation des flammes et de la fumée dans les autres pièces ou dans les autres logements.
- Composez le 9-1-1 une fois à l'extérieur de votre domicile.



### ARTICLES DE FUMEUR

- Ne jetez pas de mégots dans les pots de fleurs ou sur le paillis.
- Déposez les mégots dans un contenant métallique.



### SOURCE DE CHALEUR

- Éloignez les rideaux et les meubles à au moins 10 cm des radiateurs ou des plinthes électriques ou de toute autre source de chaleur.



### ÉLECTRICITÉ

- Confiez l'installation électrique de votre domicile à un maître électricien.
- Utilisez des appareils électriques homologués au Canada et portant les sigles CSA et ULC.



### MONOXYDE DE CARBONE

- Installez un avertisseur de monoxyde de carbone si vous avez un garage attenant à votre domicile ou si vous utilisez des appareils de chauffage ou de cuisson non électriques.
- Suivez les normes du fabricant pour l'installation de votre avertisseur de monoxyde de carbone.



### PRÉVENIR LES FEUX DE CUISSON

- Surveillez constamment les aliments qui cuisent et utilisez une minuterie.
- Ne chauffez jamais d'huile dans un chaudron pour faire de la friture, peu importe le type de chaudron ; utilisez une friteuse thermostatique.



### RAMONAGE DES CHEMINÉES

- Confiez l'inspection et le ramonage de votre cheminée à un expert, une fois par année, avant la période du chauffage. Ce conseil est également de mise pour les tuyaux d'évacuation des foyers à granules.



### CENDRES CHAUDES

- Laissez refroidir les cendres chaudes à l'extérieur dans un contenant métallique muni d'un couvercle également en métal.
- Attendez au moins sept jours avant de les transvider dans le bac à déchets.

En collaboration avec votre service de sécurité incendie

Québec.ca/prevention-incendies

# LES ÉCO DÉCOUVERTES

## GRATUIT

Inscriptions par courriel à [environnement@ville.vaudreuil-dorion.qc.ca](mailto:environnement@ville.vaudreuil-dorion.qc.ca) ou au 450 455-3371, option 1

La conférence pourrait avoir lieu dans une salle ou en mode virtuel, selon les directives de la Santé publique au moment de la tenue de l'événement.



Dans le cadre du Réparathon

### 24 octobre, 13 h DÉMYSTIFIER LE RECYCLAGE

Par Grégory Pratte, responsable des affaires publiques chez Tricentris

L'objectif de cette présentation est de transformer les participants en de vrais pros du bac! C'est l'ABC de la récupération. L'animateur permet de démystifier le bac de récupération, de faire le point sur ce qui va dans le bac, ou non, et de démontrer les impacts de chaque geste. De plus, le public assistera aux différentes étapes de tri et pourront voir les trieurs en plein action!

### 18 novembre, 19 h LE RADON: UN GAZ RADIOACTIF DANS VOS MAISONS!

Par Marie-Ève Séguin, inhalothérapeute, Association pulmonaire du Québec

Le radon est un gaz radioactif d'origine naturelle qui provient de la désintégration de l'uranium présente dans la croûte terrestre. C'est la deuxième cause de cancer du poumon après le tabagisme. Cette présentation vous permettra d'en apprendre davantage sur le radon, la façon de mesurer sa concentration dans votre maison et les correctifs qu'il est possible d'apporter.



### 7 décembre, 19 h TRUCS ET ASTUCES POUR UN TEMPS DES FÊTES ÉCORESPONSABLE

Par Hélène Boissonneault, cofondatrice de Effet PH, autrice et conférencière

Cette conférence vous apportera des trucs et astuces faciles et adaptés à votre mode de vie afin de vivre un temps des fêtes plus écoresponsable. Suivra un atelier sur le furoshiki afin d'emballer les cadeaux en mode écoresponsable.

## COMITÉ ENVIRONNEMENT : REPRÉSENTANT JEUNESSE RECHERCHÉ

Le comité environnement de la Ville de Vaudreuil-Dorion est à la recherche d'un représentant citoyen jeunesse âgé entre 15 et 25 ans pour un mandat de deux ans (engagement bénévole). Ce comité offre l'occasion aux citoyens de s'impliquer dans leur milieu en soumettant des recommandations en matière d'environnement aux élus municipaux pour réaliser les objectifs de la Ville dans ce domaine.

Les personnes désirant poser leur candidature doivent démontrer un intérêt marqué pour l'environnement ou une expertise dans ce champ d'activités. Elles doivent être disponibles pour participer aux réunions (en soirée) et pour prendre connaissance des sujets qui y seront traités. Elles sont invitées à soumettre leur curriculum vitae ainsi qu'une lettre de motivation d'ici le 4 octobre, 9 h, à [environnement@ville.vaudreuil-dorion.qc.ca](mailto:environnement@ville.vaudreuil-dorion.qc.ca).



## CHAUFFAGE AU BOIS

Les appareils de chauffage au bois non certifiés et qui ne respectent pas les normes EPA ou CSA B415.1 dégagent une énorme quantité de particules fines, conséquence de la combustion incomplète du bois. Ces dernières diminuent la qualité de l'air et pénètrent dans nos poumons, ce qui engendre des impacts négatifs sur la santé publique.

Afin de réduire la pollution atmosphérique produite par ces vieux appareils de chauffage au bois, la Ville offre une subvention de 250 \$ pour le retrait ou de 500 \$ pour le remplacement d'un vieux appareil de chauffage au bois dans les résidences de Vaudreuil-Dorion. Certaines conditions s'appliquent, qui peuvent être consultées dans la section Subventions environnementales du site Web de la Ville.

Par ailleurs, il est important de noter qu'en vertu du Règlement sur les nuisances, il est interdit d'utiliser des appareils à combustion solide, soit des poêles et foyers au bois et au charbon, et de faire des feux extérieurs lors d'un épisode de smog touchant la région de Vaudreuil-Soulanges-Huntingdon décrété par Info-Smog d'Environnement Canada.

## RÉPAROTHON

24 octobre  
Opticentre St-Jean-Baptiste  
(145, boulevard Harwood)

Détails à venir, surveillez le site Web de la Ville.

Information: 450 455-3371, option 1 ou [environnement@ville.vaudreuil-dorion.qc.ca](mailto:environnement@ville.vaudreuil-dorion.qc.ca)



## VOTRE TERRAIN CET AUTOMNE

La saison automnale est propice à la plantation d'arbres. En plus d'embellir le milieu de vie, les arbres apportent de l'intimité aux résidences, augmentent leur valeur, réduisent les coûts de climatisation par l'ombre qu'ils produisent et aident à contrer les îlots de chaleur. Si vous prévoyez planter un arbre sur votre terrain, vérifiez les essences admissibles à un remboursement pouvant aller jusqu'à 75 \$ dans le cadre des programmes Une naissance, un arbre et Verdissons Vaudreuil-Dorion offerts par la Ville.

L'automne est aussi un moment idéal pour transformer votre gazon en écopelouse. Contrairement à une pelouse dite industrielle, c'est-à-dire composée d'une seule sorte de plante graminée, l'écopelouse contient une variété de plantes, dont le trèfle, qui résistent aux insectes nuisibles tels que les vers blancs et les punaises velues. Cette variété végétale attire aussi différents insectes jouant un rôle bénéfique dans l'environnement.

### Fermeture des piscines

Le mois d'octobre est tout indiqué pour procéder à la fermeture des piscines, puisque la température de l'eau est assez froide pour freiner la propagation des microbes. Il sera ainsi plus facile de procéder à leur ouverture au printemps.

### Chenilles spongieuses

Les températures clémentes de l'hiver dernier combinées au temps chaud et sec du printemps ont contribué à l'infestation de chenilles spongieuses en début d'été dans bien des régions du Québec. Pour éviter la présence de chenilles au printemps, il est recommandé de tuer les œufs dès l'automne. Inspectez arbres, clôtures, meubles extérieurs et bâtiments à la recherche d'œufs de couleur beige et d'apparence spongieuse, que vous pourrez déposer dans un mélange d'eau chaude et d'eau de Javel ou d'ammoniac à l'aide d'un couteau. Un travail de moine qui évitera bien des tracas au retour du beau temps!

## MICROPUÇAGE DES CHIENS

Le micropuçage des chiens est obligatoire sur le territoire de Vaudreuil-Dorion. Le conseil municipal a récemment reconduit la subvention permettant aux citoyens d'obtenir un remboursement de 10 \$ si l'implantation de la micropuce est effectuée par un vétérinaire dont l'entreprise se situe à Vaudreuil-Dorion. Plus d'informations dans la section Animaux du site Web.



## RUE ACTIVE

Le projet Rue active vise à encourager le jeu libre de façon sécuritaire dans les rues autorisées de Vaudreuil-Dorion. Actuellement, quatre rues ont obtenu la désignation Rue active, soit les rues Robert-Goyer, Hamilton, Schubert et Paul-Sauvé.

### Comment obtenir la désignation?

Les citoyens intéressés à obtenir la désignation Rue active doivent d'abord remplir un formulaire disponible sur le site Web de la Ville, sous Services aux citoyens / Sécurité publique / Rue active. Si leur rue se qualifie pour le projet, ils devront par la suite recueillir les signatures des deux tiers des résidents âgés de 18 ans et plus des unités d'habitation de la rue. À la suite de l'approbation des recommandations par le comité de circulation et le conseil municipal, des panneaux de signalisation seront installés pour indiquer aux automobilistes qu'il s'agit d'une rue active et que la prudence est de mise.

## CODE DE CONDUITE DANS UNE RUE ACTIVE OÙ LE JEU LIBRE EST AUTORISÉ

### Par la personne participante

- Être vigilant en tout temps
- Établir le jeu libre à l'intérieur de la zone autorisée
- Respecter la quiétude des voisins
- Être respectueux envers les automobilistes
- Maintenir une distance de trois mètres d'un véhicule immobilisé ou stationné dans la rue
- Interrompre le jeu et dégager sans délai la chaussée lors du passage d'un véhicule d'urgence
- Ne pas jouer lors de chutes de neige
- Enlever les équipements mobiles de la rue après le jeu
- **Avoir du PLAISIR!**

### Par le parent

- Faire respecter les heures autorisées pour le jeu libre, entre 10 h et 20 h
- Surveiller les enfants au jeu libre
- **Être VIGILANT!**

### Par l'automobiliste

- Respecter une vitesse de 30 km/h
- Respecter la signalisation
- **Être PRUDENT, RESPECTUEUX ET PATIENT!**

## INAUGURATION DU TERRAIN DE PÉTANQUE RAYMONDE-LEVAC-CASTONGUAY

Bien que la résolution ait été adoptée par le conseil municipal en juin 2020, c'est le 12 août dernier que les proches de Mme Raymonde Levac-Castonguay, dont plusieurs joueurs de pétanque, ont enfin pu se réunir pour souligner la nouvelle nomination du terrain de pétanque en l'honneur de cette citoyenne de Vaudreuil-Dorion très impliquée dans le milieu des loisirs.

Mme Levac-Castonguay s'est démarquée par son engagement durant de nombreuses années dans plusieurs activités sportives de la Ville, telles que la ringuette, le hockey, le ballon-balai, la balle-molle, le baseball poche et le shuffleboard. Elle a contribué à l'essor de la pétanque à Vaudreuil-Dorion en s'impliquant tant en ce qui a trait à l'organisation de cette activité qu'à l'entretien du terrain. Elle a notamment participé à la réalisation du plan d'aménagement du terrain qui porte désormais son nom, situé au parc Louise-Josephite.



## FAMILI

Le jeu de société inspiré de la politique familiale et des aînés est enfin disponible pour emprunt à la bibliothèque municipale! Développé en collaboration avec Tofubox, il permet d'aborder les thématiques importantes de la politique et de son plan d'action de façon simple et ludique.



Mme Levac-Castonguay entourée des conseillers municipaux Gabriel Parent, Jasmine Sharma, Diane Morin, Paul M. Normand et du maire Guy Pilon



## HALLOWEEN

Surveillez le site Internet et la page Facebook de la Ville pour connaître les activités qui seront offertes aux familles pour souligner la fête de l'Halloween!



## UN ÉTÉ À VAUDREUIL-DORION...

Au cours des mois de juillet et août, Le 405 a été le lieu de rencontre, de divertissement et de relaxation de prédilection pour les résidents de Vaudreuil-Dorion. Avec sa programmation variée, ses spectacles de musique et de théâtre et son décor enchanteur, le parc a su plaire à plusieurs.



Petits et grands ont pu se détendre en profitant du mobilier urbain en bois installé au bord de l'eau et des nombreux hamacs en location au kiosque d'accueil. Différents cours de yoga ont également été offerts tout au long de l'été.



Des artistes émergents de la région, dont Meghan Oak, The Days Dreamers, DJ Layout et Massicotte, ont foulé la scène du 405 lors de soirées à l'ambiance chaleureuse et conviviale. Plusieurs en ont profité pour danser et s'amuser à l'occasion des soirées thématiques.



Les samedis soir, familles et amis ont profité de la sélection de jeux offerte par La Ribouldingue. Les performances de différents DJ ont mis de l'ambiance au parc.



Le Festival de musique Artefact y a tenu son événement il y a quelques semaines à peine, en plus de son Mondial de Washers toujours aussi populaire.



Le 405, la destination estivale de 2021

## LA GRANDE TABLÉE

Lieu de rencontre le temps d'un repas, La Grande Tablée a connu un énorme succès. Elle a même été disponible toutes les fins de semaine de septembre afin de permettre à plus de résidents d'en profiter.



## NATURA : QUAND L'ART NUMÉRIQUE S'IMPOSE DANS LA NATURE

Les artistes Diane Collet, Philippe Corriveau et Stéphan Daigle ont exposé en juin le résultat de leur travail sur d'immenses toiles dans le cadre du projet Natura au parc du 405.



## LES POPULAIRES RYTHMES D'ÉTÉ

Le parc de la Maison-Valois a vibré au son des invités des mardis Rythmes d'été, toujours aussi appréciés des citoyens... même les soirées de pluie!



## UNE FÊTE NATIONALE CÉLÉBRÉE AUTREMENT

Les festivités ont eu lieu dans tous les quartiers alors qu'Alexis Arbour visitait les résidences pour aînés et que les chansonniers du 2-Pierrots faisaient la tournée des parcs.



## UNE PROGRAMMATION AQUATIQUE POUR TOUS LES GOÛTS

En plus de la location d'embarcations nautiques, jeunes et moins jeunes ont cet été eu l'occasion de profiter des plans d'eau lors de journées d'initiation à la planche à pagaie, de sorties guidées en kayak et même de méditation sur l'eau au son de la harpe.



## LES JARDINS DE LA MAISON FÉLIX-LECLERC

À raison d'un ou deux soirs par semaine, les jardins de la Maison Félix-Leclerc ont accueilli les passionnés d'improvisation, de contes et de musique.



## DE NOUVEAUX ÉLÉMENTS POUR LE PLAISIR DES YEUX

Les talentueux employés de l'unité horticulture et foresterie urbaine du Service des travaux publics ont une fois de plus fait preuve de créativité dans l'aménagement des lieux publics.

Photos : Christian Gonzalez

# COUP DE THÉÂTRE

SÉRIE DE SPECTACLES JEUNESSE

AUTOMNE 2021

**LIEU** Centre communautaire Jean-Marc-Ducharme  
21, rue Louise-Josephite  
Inscriptions en ligne, places limitées  
Pour résidents seulement

26 septembre, 13 h 30

LE SINGE ET L'OISEAU | Par Piperni spectacles

Marianne, une jeune fille de 12 ans, termine son exposé pour sa classe de sciences. Son sujet? L'empathie chez les animaux! Elle qui adore tous les animaux de la planète, de l'éléphant à l'hippopotame, en passant par le singe et le hérisson, elle remarque que l'empathie unit le monde animal. Mais dans la cour d'école, c'est une tout autre histoire. Même son meilleur ami Florian préfère se moquer des autres. De nombreuses épreuves attendent nos deux amis, qui n'auront d'autres choix que de compter l'un sur l'autre pour calmer leur peine...

Âge : 5 à 12 ans | Durée : 45 minutes | Inscriptions dès le 10 septembre, 9 h



17 octobre, 13 h 30

ALI ABDOU ET LE LABYRINTHE DE LA FORÊT DÉCRÉPITE  
Par les Productions Qu'en dit raton?

Au cœur de la forêt Décrépité, il n'est pas rare d'entendre un rire déjanté briser la musique des croassements des grenouilles et des cris des corneilles. Ce rire est celui de Jizèle, une sorcière amère, colérique, maléfique – et peut-être un peu triste... – qui s'amuse à collectionner les magiciens. Elle pourchasse ceux qui tentent de dérober les précieux ingrédients que contient SA forêt.

Ali Abdou, que l'on a pu suivre dans ses aventures dans les ténèbres de l'Arkansas est toujours à la recherche de son maître et ami, le grand magicien Salazar. Prisonnier de la forêt Décrépité, Ali entendra le rire de la grinçante sorcière Jizèle. Leur rencontre lui permettra de retrouver la trace de son maître... Mais rien n'est facile dans ce monde décrépi, surtout quand Jizèle tombe follement amoureuse de vous.

Âge : 5 à 12 ans | Durée : 55 minutes | Inscriptions dès le 28 septembre, 9 h



14 novembre, 13 h 30

AU BOUT DU CONTE | Par Les minimalices

Il était une fois une malle, quatre chaises, une corde à linge, quatre comédiens et une touche d'esprit ludique. Maman Chèvre a perdu ses petits, Hansel et Gretel, leur maison. Barbe-Bleue ne sait pas comment garder une femme. Rose Latulipe voudrait danser jusqu'à minuit. Alexis le trotteur espère battre le train à la course et les bûcherons de la Chasse-Galerie, rentrer à la maison.

Au bout du conte revisite avec un minimum d'artifices pour un maximum d'inventivité les histoires qui ont bercé notre enfance, apeuré nos grands-mères et captivé le plus tannant de nos cousins.

Âge : 4 à 10 ans | Durée : 50 minutes | Inscriptions dès le 19 octobre, 9 h



28 novembre, 13 h 30

WALTER EGO | Par L'Aubergine

Monsieur Walter vit sa vie, seul dans son petit logis. Dès son réveil, la voix de Mme Météo lui annonce son tempérament : sa journée sera ensoleillée, nuageuse ou tempétueuse. Un beau matin, c'est silence radio. Walter est déboussolé...

Et si cet arrêt soudain provoquait le monde qui l'entoure? Sa vision se distord : les objets prennent vie et se rebellent! Est-ce un cauchemar surréaliste ou il a seulement la tête dans les nuages? Dans ce monde des possibles, il a enfin la possibilité de rêver, de laisser libre cours à son imagination foisonnante... Walter fera même la rencontre inattendue de son Alter Ego!

Âge : 5 à 12 ans | Durée : 55 minutes | Inscriptions dès le 16 novembre, 9 h



Photo : Christian Gonzalez

CET AUTOMNE,  
LA MÈZ VOUS PROPOSE...



EXPOSITIONS

SALLE ADAGIO

**Novembre :** Œuvre réalisée par le collectif Traitd'artiste lors de sa résidence

**Décembre :** Œuvre *Le calepin d'un glaneur* réalisée par Mathieu Dubé lors de sa résidence



SALLE ALLEGRO

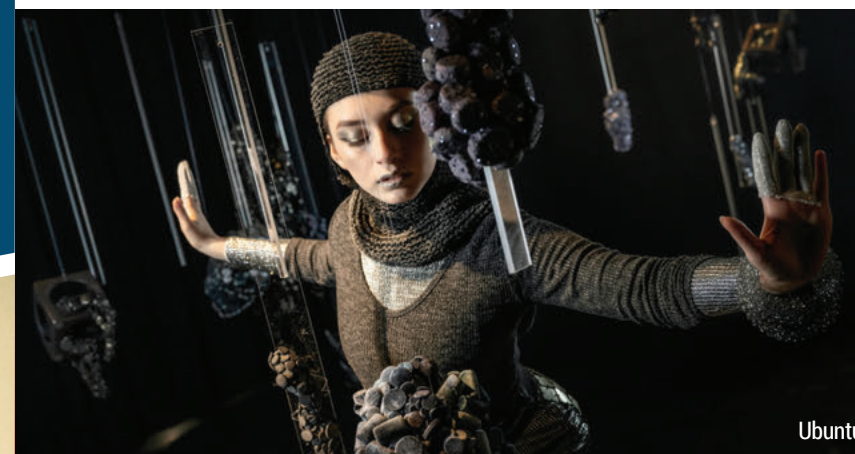
Du 1<sup>er</sup> octobre au 12 décembre

*Voyages couleurs du monde* par Rodzy, citoyen-artiste latino originaire du Chili

SALLE LE PETIT BONHEUR

Du 1<sup>er</sup> octobre au 12 décembre

Ubuntu



UBUNTU 2020 est une série de cinq œuvres pluridisciplinaires (musique, art textile, danse, photo, vidéo) décrivant la trajectoire émotionnelle vécue durant le confinement lié à la COVID-19 et la métamorphose personnelle qui en résulte. Ce projet créatif s'amorce par la collaboration entre la composition de musique jazz et de l'art textile contemporain. Conception et direction artistique de Liberté-Anne Lymberiou et Tina Marais Struthers.

PROMENADE LITTÉRAIRE

Une deuxième phase s'ajoute aux Conversations poétiques à compter du 24 septembre dans les jardins.



ARTISTES EN RÉSIDENCE

Chaque week-end, l'artiste en résidence sera votre hôte chez Félix afin de vous proposer des ateliers créatifs qui vous transporteront dans son univers artistique. Ces ateliers sont de bons moments pour se poser quelques instants et faire relâche du quotidien. Seul, entre amis et en famille.

Inscriptions en ligne au [ville.vaudreuil-dorion.qc.ca](http://ville.vaudreuil-dorion.qc.ca) ou au 450 455-3371, option 4

Places limitées

OCTOBRE

Collectif Traitd'artiste

Traitd'artiste se veut un groupe réuni autour d'une thématique propice à la créativité qui permet à chacun des membres d'apprendre, d'échanger entre artistes et d'enrichir leur recherche artistique personnelle.

Pour voir les artistes en création et les rencontrer :

Les vendredis 1, 8, 15 et 22 octobre, de 17 h à 21 h, et les dimanches 3, 10, 17 et 24 octobre, de 11 h à 16 h

Ateliers de création offerts aux visiteurs de 7 ans et plus accompagnés d'un adulte :

Tous les samedis entre 13 h et 15 h

- **2 octobre :**  
Artiste : Francine Boisvert  
Atelier à l'acrylique sous le thème « Moi mes souliers »
- **9 octobre :**  
Artiste : Jacinthe Richard  
Atelier au pastel sous le thème « Le train du nord »
- **16 octobre :**  
Artiste : Nicole Dorion  
Atelier encre et alcool sous le thème « Quand les hommes vivront d'amour »
- **23 octobre :**  
Artiste : Francine Bertrand  
Atelier de faux vitrail sous le thème « La guitare »

Inscriptions à compter du 27 septembre, 9 h (résidents) et du 30 septembre, 9 h (non-résidents)



## NOVEMBRE



Mathieu Dubé

### Mathieu Dubé

Mathieu Dubé est poète-collagiste. Son travail se veut une rencontre entre la littérature et l'art visuel; une ode à la lenteur, un jeu intuitif mettant à l'avant-plan la plasticité du texte et le détournement des discours.

#### Pour voir l'artiste en création et le rencontrer :

Les vendredis 5, 12, 19 et 26 novembre, de 17 h à 21 h, et les samedis 6, 13, 20, 27 novembre, de 10 h à 16 h

#### Ateliers de création offerts aux visiteurs de 7 ans et plus accompagnés d'un adulte :

Les dimanches, entre 10 h et 12 h 30

- **7 novembre :** Jeux d'écriture (écriture par collage, cadavres exquis, écriture par soustraction, banque de mots, etc.)
- **14 novembre :** Boîte à outils poétiques (figures de style, procédés littéraires et thèmes chers à Félix)
- **21 novembre :** Cinq sens en alerte (les cinq sens comme moteurs de création)
- **28 novembre :** Écriture déambulatoire (calepin et flânerie à l'honneur)

Inscriptions à compter du 25 octobre, 9 h (résidents) et du 28 octobre, 9 h (non-résidents)

## SOIRÉE RENCONTRE

Opticentre St-Jean-Baptiste  
(145, boulevard Harwood)  
19 h 30  
7 ans et plus

#### Vendredi 1<sup>er</sup> octobre

**Soirée rencontre avec Vincent Vallières**  
animée par Marjorie Vallée



Vincent Vallières  
Photo : Jocelyn Riendeau

Avec 23 nominations en carrière au Gala de l'ADISQ et trois prix Félix, dont celui d'interprète masculin, Vincent Vallières est assurément un incontournable du paysage musical québécois. L'album *Le monde tourne fort*, sur lequel figure le désormais classique « On va s'aimer encore », s'est écoulé à plus de 120 000 exemplaires.

Inscriptions à compter du 20 septembre, 9 h (résidents) et du 23 septembre, 9 h (non-résidents)



Philippe Brach  
Photo : Jacques Boivin

#### Judi 21 octobre

#### Soirée rencontre avec Philippe Brach

animée par Marjorie Vallée

Philippe Brach vient du Saguenay. Certains persisteront à reconnaître dans ses chansons le fameux « son du lac ». À vous de voir. Chose certaine, c'est de la chanson, du folk, du rock, du country et des textes qui parlent des vraies affaires. Ça a de la mélodie, de l'irrévérence, c'est brut et ça vous sort d'une zone de confort. Les compromis? Très peu pour Brach.

Inscriptions à compter du 4 octobre, 9 h (résidents) et du 7 octobre, 9 h (non-résidents)

## JAM AU SALON

Maison Félix-Leclerc  
(186, chemin de l'Anse)  
19 h 30  
7 ans et plus



#### Vendredi 8 octobre

#### Clément Courtois

Artiste à la voix puissante et chaleureuse, Clément Courtois est doté d'une grande capacité d'adaptation au public et satisfait son audience par la vaste étendue de son répertoire. Installé à Montréal après des années de bohèmes parisiennes, il fait des tournées à travers le Québec et les îles de la Madeleine.

Inscriptions à compter du 27 septembre, 9 h (résidents) et du 30 septembre, 9 h (non-résidents)

#### Vendredi 12 novembre

#### Vladimir Sidorov

Né à Volgograd en Russie, Vladimir Sidorov a fait ses débuts sur la scène internationale en tant que bayaniste de concert en 1997. Son répertoire comprend des pièces classiques et contemporaines qu'il interprète parfois selon ses propres transcriptions. Parallèlement à sa carrière de concertiste, il explore aussi la composition musicale.

Inscriptions à compter du 25 octobre, 9 h (résidents) et du 28 octobre, 9 h (non-résidents)

## JASSETTE CHEZ FÉLIX

Maison Félix-Leclerc  
(186, chemin de l'Anse)  
19 h 30  
7 ans et plus



#### Vendredi 15 octobre

#### François Lavallée | *Le ruisseau*

François Lavallée est un nomade contemporain, auteur, conteur, conférencier et formateur depuis 1996. Derrière son regard doux, sa voix sûre et son timbre rassurant affleure un univers sombre et irrémédiablement marqué par la perte : celle de l'enfance, des racines ou de la mémoire. Il a reçu à l'automne 2017 le prix Jocelyn Bérubé remis par le Festival de contes et récits de Trois-Pistoles.

Inscriptions à compter du 27 septembre, 9 h (résidents) et du 30 septembre, 9 h (non-résidents)



François Lavallée  
Photo : Jacob Roy

#### Vendredi 19 novembre

#### Jean-Sébastien de la Chevrotière *On s'contera pas d'histoires*

Jean-Sébastien de la Chevrotière est un conteur et comédien acclamé qui foule les planches depuis 1995. Ses contes et légendes reflètent la tradition orale québécoise et tissent les liens entre les histoires véridiques et celles de l'imaginaire. Il base et adapte fréquemment ses narrations sur des expériences personnelles, leur donnant ainsi un ton unique et enjoué. Il manipule parfaitement l'adaptation de ses récits au public devant lequel il se représente; des très jeunes aux plus âgés, des amateurs de l'art de la scène aux sceptiques. Il rejoint et émerveille toutes les audiences avec lesquelles il privilégie l'interaction et la participation.

Inscriptions à compter du 25 octobre, 9 h (résidents) et du 28 octobre, 9 h (non-résidents)



Jean-Sébastien de la Chevrotière

## SOIRÉE THÉÂTRE

Maison Félix-Leclerc  
(186, chemin de l'Anse)  
19 h 30  
7 ans et plus



#### Vendredi 24 septembre

#### Denis Morin | Lecture du recueil Félix Leclerc, *l'homme et la poésie*

Denis Morin lira son recueil de poésie biographique *Félix Leclerc, l'homme et la poésie*. Des moments de vie sont intercalés à des références au théâtre, à la chanson, à la vie de tournée, à l'Europe, la France et le Québec. La lecture dure environ 45 minutes. Le poète sera accompagné de la violoniste Catherine Planet.

Inscriptions à compter du 30 août, 9 h (résidents) et du 2 septembre, 9 h (non-résidents)

#### Vendredi 22 octobre

#### Baobab créations multidisciplinaires *En survolant la mer Égée*

*En survolant la mer Égée* est un solo de théâtre performatif qui interroge les mécanismes de domination dans la société contemporaine, mis en espace à partir d'un texte composé de plusieurs centaines de questions. Une interprète, seule, affronte le public et cherche des solutions pour garder la tête hors de l'eau à travers le flot de questions qui l'habitent.

Inscriptions à compter du 27 septembre, 9 h (résidents) et du 30 septembre, 9 h (non-résidents)



Baobab créations multidisciplinaires

#### Vendredi 26 novembre

#### Théâtre Université de Montréal

Pièce à confirmer, visitez le site Web pour les détails.

Inscriptions à compter du 25 octobre, 9 h (résidents) et du 28 octobre, 9 h (non-résidents)

#### Heures d'ouverture de la maison du 1<sup>er</sup> octobre au 12 décembre

**Vendredi : 17 h à 21 h**

**Samedi : 10 h à 17 h**

**Dimanche : 10 h à 16 h**

Inscriptions au [ville.vaudreuil-dorion.qc.ca](http://ville.vaudreuil-dorion.qc.ca) ou au 450 455-3371, option 4

Païement en argent comptant seulement

186, chemin de l'Anse  
Vaudreuil-Dorion  
[maisonfelixleclerc.org](http://maisonfelixleclerc.org)

/La Mèz à Félix

**MEZAIK**  
DIFFUSEUR DE CULTURE

## À LA BIBLIOTHÈQUE...

Toutes les activités sont gratuites. L'inscription est nécessaire, en ligne via le site Web de la Ville ou par téléphone au 450 455-3371, option 6, à compter du 27 septembre, 9 h. Les places sont limitées et offertes aux résidents de Vaudreuil-Dorion seulement (carte de citoyen obligatoire).

### ACTIVITÉS JEUNESSE

#### LES SPECTACLES

Présentés par La petite valise Théâtre

#### LA BERNACHE A PERDU SA BOUSSOLE!

Samedi 25 septembre, 9 h à 10 h | 2 à 7 ans

La bernache Plume la Magnifique est bien mélangée : elle a perdu sa boussole! Voilà pourquoi Tourlou, un raton laveur très coquin, veut lui venir en aide. Une boussole, ça sert à s'orienter... Et pour Plume la Magnifique, ça veut aussi dire voyager! Dans la forêt fantastique, Plume sait pourtant que la corneille est l'une des pires voleuses d'objets précieux. Il faudra donc se rendre au sommet de la montagne Magique, là où se trouve le nid de la fameuse corneille...

Inscription à compter du 20 septembre.

#### MES CITROUILLES GRENOUILLES

Samedi 30 octobre, 9 h à 10 h | 2 à 7 ans

Vadrouille, une madame l'épouvantail un peu endormie, se réveille très perplexe : toutes ses citrouilles sont devenues vertes! En fait, ce ne sont pas des citrouilles, mais bien de minuscules grenouilles! Coco-Soleil, le fier coq de la ferme, apprendra à Vadrouille que la grande responsable n'est nulle autre que la coquine sorcière Grichette. À l'aide d'une chanson magique, Vadrouille volera avec les enfants jusqu'au pays mystérieux des sorcières. Réussiront-ils à convaincre la sorcière d'inverser son sortilège à temps pour la fête de l'Halloween?

#### PAS DE NOËL SANS ÉTOILE

Samedi 18 décembre, 9 h à 10 h | 2 à 7 ans

Spectacle de Noël. Le grognon sorcier Zébulon est jaloux de la joie de Noël. C'est pourquoi il veut faire disparaître toutes les étoiles de la nuit. Sans étoiles, le père Noël ne trouvera plus son chemin pour aller livrer les cadeaux aux enfants! La fée des étoiles révélera au lutin Flocondoux un fabuleux secret : une seule étoile peut sauver toutes les autres...

#### LES ÉLECTRONS LIBRES

##### STOP MOTION – LEGO ET COMPAGNIE

Samedi 2 octobre, 10 h 30 à 12 h | 7 à 12 ans

Jeunes cinéastes, laissez aller votre imagination et créez votre propre petit film « stop motion » en utilisant une variété de Legos. Vos courts métrages seront ensuite publiés en ligne. Avec Nous les arts.

##### PÉDAGO-BRICO – ATELIERS CRÉATIFS

Vendredi 8 octobre, lundi 1<sup>er</sup> novembre, vendredi 12 novembre, vendredi 26 novembre (journées pédagogiques) | 6 à 10 ans accompagnés d'un adulte

10 h à 11 h (groupe 1)

11 h 15 à 12 h 15 (groupe 2)

Activité de bricolage créatif avec l'équipe de Miny World.

##### LES GÉNÉRATEURS ÉLECTRIQUES

Samedi 16 octobre, 10 h 30 à 12 h | 6 à 12 ans

Comment produire et transformer un courant électrique? Dans cet atelier riche en manipulations et en défis, vous utiliserez des génératrices et tenterez de faire fonctionner une foule d'appareils électriques. Avec Les neurones atomiques.

##### SOIRÉE DE LASER TAG

Samedi 6 novembre, 17 h 30 à 20 h 30 | 10 à 17 ans

Des équipes de six personnes s'affrontent à tour de rôle dans le parcours naturel idéal qu'offre la bibliothèque. Vivez une expérience en bibliothèque hors du commun! Avec Laser Tag Rive-Sud.

##### LA NUIT DES TOUTOUS

Samedi 13 novembre | 6 ans et moins

À l'occasion de la Grande semaine des tout-petits, les enfants de 6 ans et moins sont invités à apporter leur toutou à la bibliothèque pour leur faire vivre une expérience inoubliable. Les toutous auront en effet le privilège de passer toute une nuit à la bibliothèque : rires, lectures et surprises seront au rendez-vous! Apportez vos toutous à la bibliothèque du 8 au 12 novembre. Vous pourrez ensuite les récupérer dès le dimanche 14 novembre. Les images de la nuit des toutous seront affichées à la bibliothèque et sur les réseaux sociaux. Tous les toutous repartiront avec une photo-souvenir et un livre en cadeau!

##### CRÉATION DE MARIONNETTES RIGOLOTES

Samedi 20 novembre, 10 h 30 à 11 h 30 | 4 à 8 ans

Donnez libre cours à votre imagination et créez des marionnettes hilarantes et pleines de personnalité! Avec ArtisCréatifs.



#### ORNEMENTS DE NOËL EN MOSAÏQUE

Samedi 11 décembre, 10 h 30 à 12 h | 5 à 12 ans accompagnés d'un parent

Créez deux ornements de Noël en mosaïque avec l'artiste multidisciplinaire Monica Brinkman.

#### LES ÉLANS SPONTANÉS

Ces activités libres ne nécessitent pas d'inscription et sont offertes en tout temps durant les périodes indiquées.

##### LA CHASSE AUX EXTRATERRESTRES

Du 1<sup>er</sup> au 30 septembre | Pour tous

Pour souligner la rentrée, la bibliothèque vous propose ce petit jeu amusant et éducatif. Des centaines de petits extraterrestres sympathiques et multicolores ont atterri à la bibliothèque! Aidez-nous à les attraper et à bien les compter afin de planifier leur voyage de retour dans la galaxie lointaine d'où ils viennent. Demandez votre fiche de jeu au comptoir de prêt.

##### CHERCHE ET TROUVE GÉANT

Du 1<sup>er</sup> au 30 novembre | Pour tous

Des personnages bien connus de la littérature jeunesse se sont échappés de leurs livres et sont maintenant égarés aux quatre coins de la bibliothèque! Aidez-nous à les retrouver et à remettre un peu d'ordre dans la bibliothèque. Demandez votre fiche de jeu au comptoir de prêt.

##### SUPER LETTRE AU PÈRE NOËL!

Du 20 au 26 novembre | Pour tous

Tout le matériel nécessaire sera mis à votre disposition pour rédiger une lettre qui impressionnera le père Noël. Démarquez-vous en écrivant une lettre à votre image!

### POUR TOUS

##### SOIRÉES LUDIQUES

Les vendredis 24 septembre, 15 octobre et 29 octobre, 18 h à 21 h | Pour tous

En couple, en famille ou entre amis, venez découvrir ou redécouvrir le plaisir de jouer ensemble à des jeux de société! Soirées animées par l'équipe de La Ribouldingue. Entrée libre, jusqu'à l'atteinte de la capacité maximale.

##### BONBONS ET DEVINETTES

Du 1<sup>er</sup> au 31 octobre, en tout temps | Pour tous

Combien de bonbons se trouvent dans les contenants originaux qui sont exposés à la bibliothèque? Devinez le nombre exact de bonbons et remportez le contenant avec tous les bonbons qui s'y trouvent! Demandez votre fiche de jeu au comptoir de prêt. Activité libre.

#### CONFÉRENCES

##### L'ÉGYPTE, AU FIL DE L'ÉTERNITÉ

Jeudi 7 octobre, 19 h à 20 h 30 | Pour tous

Un pèlerinage au pays des merveilles : un creuset de cultures sur les rives d'un fleuve légendaire, une atmosphère de mystère au pied des pyramides, une féerie de formations dans le désert blanc, une descente du Nil, balisé de temples, de tombes et des sculptures grandioses, des souks fourmillants de senteurs et de couleurs, des oasis luxuriantes empreintes de sérénité. Avec le photographe et conteur Marc Laberge.

##### LES CRYPTOMONNAIES EXPLIQUÉES SIMPLEMENT

Jeudi 14 octobre, 19 h à 20 h 30 | Pour tous

Les cryptomonnaies sont un phénomène émergent dans le monde financier, mais qu'en est-il vraiment? L'expert en marchés financiers et en économie Pascal Bédard vous offre un survol du phénomène des cryptomonnaies, des raisons de leur émergence, de leur utilité, de leur complexité, de leur fonctionnement général et de leur avenir possible.

##### LE POUVOIR DE L'IMPERFECTION: DIMINUER SES ATTENTES ET AMÉLIORER SA QUALITÉ DE VIE!

Jeudi 21 octobre, 19 h à 20 h 30 | Pour tous

Que l'on soit parent, intervenant ou tout simplement humain, le lâcher-prise est de mise pour une vie épanouie. Avec la psychoéducatrice Stéphanie Deslauriers, ardente défenseuse de la parentalité imparfaite et de la déculpabilisation, découvrez comment parvenir à vous accepter comme vous êtes et à aimer la vie avec toutes ses imperfections.

##### RÉNOVER SANS SE RUINER

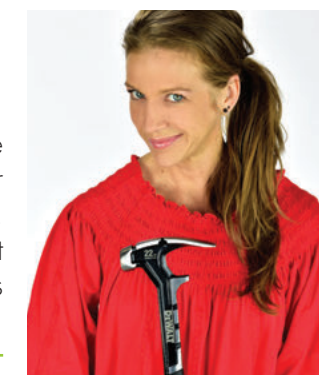
Jeudi 28 octobre, 19 h à 20 h 30  
Pour tous

Stéphanie Lévesque est ébéniste, gérante de chantier et auteure de plusieurs livres sur la rénovation et sur l'autonomie manuelle. Avec elle, découvrez quelques bons trucs et astuces pour bien planifier vos rénovations et ainsi ménager votre budget.

##### ANXIÉTÉ DE PERFORMANCE ET TROUBLES ANXIEUX CHEZ LES JEUNES

Jeudi 4 novembre, 19 h à 20 h 30 | Pour tous

On entend de plus en plus parler d'anxiété de performance et de troubles anxieux chez les jeunes. Lors de cette conférence, Dre Nadia Gagnier, psychologue, abordera les facteurs de risque et les signes précurseurs de l'anxiété pathologique, ainsi que les meilleures façons de soutenir les jeunes qui en souffrent.



## TABLE RONDE AVEC JEAN-PHILIPPE BARIL-GUÉRARD, CAROLINE DAWSON ET MARIE-ÈVE THUOT

Judi 11 novembre, 19 h à 20 h 30  
Pour tous



Jean-Philippe Baril-Guérard («Manuel de la vie sauvage», «Royal»), Caroline Dawson («Là où je me terre») et Marie-Ève Thuot («La trajectoire des confettis») sont les invités de cette table ronde littéraire où ils discuteront de leurs écrits en toute simplicité. Issus de la même génération, ces trois auteurs abordent dans leurs oeuvres des thématiques importantes comme les tabous, le sexe, le féminisme et l'immigration. Pourquoi utilisent-ils leur plume pour explorer ces sujets brûlants d'actualité? Table ronde animée par Amélie Boivin Handfield.

## QUAND LA MUSIQUE AIDE À VIVRE

Judi 25 novembre, 19 h à 20 h 30 | Pour tous

Depuis toujours, la musique est utilisée comme outil de transformation individuelle et collective. Les plus récentes découvertes en neurosciences confirment cette intuition et nous incitent à écouter la musique de façon plus consciente pour en tirer tous les bienfaits potentiels : relaxation, réconfort, stimulation de la créativité, introspection. Avec Maurice Rhéaume, musicologue et animateur radio, découvrez les vertus thérapeutiques de la musique, notamment pour les personnes atteintes de maladies dégénératives comme l'Alzheimer et le Parkinson.

## LA PROCURATION ET LE MANDAT DE PROTECTION

Judi 2 décembre, 19 h à 20 h 30 | Pour tous

On confond souvent le mandat de protection et la procuration. Pourtant, ces deux documents sont bien différents. Lors de cette séance d'information, une avocate du Centre de justice de proximité de la Montérégie vous permettra d'y voir plus clair en abordant plusieurs thèmes, dont l'incapacité, les manières de faire un mandat de protection, le moment approprié pour rédiger une procuration et les stratégies de prévention des abus liés à ces documents.

## FORMATIONS

### INITIATION À LA LECTURE NUMÉRIQUE

Les mercredis 13 octobre (13 h 30 à 15 h), 10 novembre (19 h à 20 h 30) et 8 décembre (13 h 30 à 15 h) | Pour tous

Pour apprendre à télécharger des livres et des magazines numériques. Le participant doit posséder une tablette ou une liseuse.

### INITIATION À FACEBOOK

Les mercredis 20 octobre (13 h 30 à 15 h), 17 novembre (19 h à 20 h 30) et 15 décembre (13 h 30 à 15 h) | Pour tous

Pour découvrir les notions de base, les règles de communication et les paramètres de confidentialité.

### INITIATION À LA RETOUCHE PHOTO

Les mardis 16 novembre et 7 décembre, 13 h à 15 h  
Pour tous

Pour apprendre la base de la retouche photo sur téléphone intelligent avec l'application Google Snapseed.

### RÉSEAUX SOCIAUX: COMPRENDRE LES ALGORITHMES ET LEURS EFFETS

Judi 7 octobre, 14 h à 15 h | Pour tous



Les algorithmes influencent ce que nous voyons sur les réseaux sociaux. Comprenez comment ils fonctionnent et identifiez leurs effets sur le contenu que vous voyez. Formation en ligne avec AlphaNumérique.

Inscription sur le site d'AlphaNumérique :  
<https://algorithmes-07-10.eventbrite.ca/>

### INTRODUCTION AU CONCEPT DE L'INFONUAGIQUE

Judi 4 novembre, 14 h à 15 h | Pour tous

L'infonuagique est une infrastructure numérique importante de l'Internet. Apprenez comment l'utiliser dans une optique pratique-pratique. Formation en ligne avec AlphaNumérique.

Inscription sur le site d'AlphaNumérique :  
<https://infonuagique-04-11.eventbrite.ca/>

### BRODERIE NUMÉRIQUE 101

Dimanche 14 novembre, 9 h à 12 h (groupe 1) et 13 h à 16 h (groupe 2) | 16 ans et plus

Atelier d'introduction à la broderie numérique.



## PÉDAGO AVEC LE LAB

### CONFECTION D'OBJETS PERSONNALISÉS

Pour tous (les enfants de 8 ans et moins doivent être accompagnés d'un adulte)

Vendredi 8 octobre, 13 h à 16 h

Confection de chandails, de casquettes et de tasses que vous pourrez personnaliser à l'aide de photos ou de dessins de votre choix. Les objets sont fournis par le Lab.

### CRÉATION D'UN POKÉMON EN 3D

Lundi 1<sup>er</sup> novembre, 13 h à 16 h

Création d'une créature unique à partir d'un Pokémon existant. L'œuvre sera imprimée en 3D.

### ART ET RÉALITÉ VIRTUELLE

Vendredi 12 novembre, 13 h à 16 h

Découverte des possibilités artistiques offertes par la réalité virtuelle.

### CRÉATION D'UNE VIDÉO SUR ÉCRAN VERT

Vendredi 26 novembre, 13 h à 16 h

Création d'un univers riche sur lequel le participant pourra se projeter en photo ou en vidéo.

## LE LAB

### BRODERIE D'HALLOWEEN

Dimanche 17 octobre, 9 h à 12 h (groupe 1) et 13 h à 16 h (groupe 2) | Pour tous (la présence d'un adulte est obligatoire)

Création d'une bonbonnière en toile d'araignée que les participants pourront utiliser pour récolter leurs bonbons.

### CITROUILLE ILLUMINÉE

Dimanche 24 octobre, 13 h à 14 h | Pour tous (les enfants de 8 ans et moins doivent être accompagnés d'un adulte)

Création d'une citrouille illuminée en papier cartonné à l'aide d'une pile 3V, d'un ruban de cuivre, d'épingles et de lumières DEL.

## CRÉATION D'UN JEU VIDÉO AVEC POWERPOINT

Dimanche 21 novembre, 13 h à 14 h | 8 ans et plus

Pour apprendre à créer un jeu vidéo avec le populaire logiciel de présentation PowerPoint.

## BRODERIE DE NOËL

Dimanche 28 novembre, 9 h à 12 h (groupe 1) et 13 h à 16 h (groupe 2) | Pour tous (la présence d'un adulte est obligatoire)

Confection d'un cadeau unique que les participants pourront offrir à Noël.

## INITIATION À ARDUINO

Dimanche 12 décembre, 13 h à 14 h | 11 ans et plus

Pour apprendre à créer des objets interactifs à partir d'une carte électronique.

## CLUB DE PROGRAMMATION

Tous les lundis du 27 septembre au 15 novembre, 16 h à 18 h  
13 ans et plus

Série de huit rencontres où les participants apprendront les différents langages informatiques dans le but de créer un site Web.

## CLUB DE CRÉATION DE BANDES DESSINÉES

Tous les jeudis du 25 novembre au 27 janvier, 16 h à 18 h (à l'exception des 23 et 30 décembre où l'activité fera relâche)  
Pour tous (les enfants de 8 ans et moins doivent être accompagnés d'un adulte)

Série de huit rencontres où les participants seront guidés étape par étape dans la création d'une bande dessinée.

## NOUVEAU!

### IPAD ET PORTABLES EN LIBRE-SERVICE

Il est maintenant possible d'emprunter un ordinateur portable ou un iPad pour en faire l'utilisation sur place à la bibliothèque. Il suffit de balayer sa carte de citoyen dans la borne de prêts et de sélectionner le type d'appareil désiré. La bibliothèque est heureuse d'offrir ce service et de permettre une plus grande flexibilité à ses usagers.



# DANS MA COMMUNAUTÉ

## TON SAC D'ÉCOLE COMME TOUT LE MONDE



La Ville de Vaudreuil-Dorion a apporté du soutien à la Fondation des enfants de Vaudreuil-Soulanges pour la réalisation de son plus important programme, soit Ton sac d'école comme tout le monde. Cette initiative vise à donner un coup de pouce aux familles en situation de vulnérabilité dans la région en leur offrant du matériel neuf en prévision de la rentrée scolaire : sac à dos, boîte à lunch, espadrilles, bottes d'hiver, habit de neige, etc. La distribution s'est tenue à la fin août à l'Opticentre St-Jean-Baptiste. Cette année, ce programme a rejoint 228 enfants de 139 familles de Vaudreuil-Soulanges.

## FRIGOS COMMUNAUTAIRES

Les frigos communautaires visent à bonifier l'aide alimentaire offerte aux résidents de Vaudreuil-Soulanges, à favoriser l'accès à des aliments sains pour tous, à lutter contre le gaspillage alimentaire et à encourager le partage de nourriture. Situé au Carrefour jeunesse-emploi de Vaudreuil-Soulanges (400, boulevard Harwood), le frigo de Vaudreuil-Dorion a été décoré par l'artiste Monica Brinkman et des citoyens dans le cadre de l'initiative Saines habitudes de vie de la Ville. Les gens peuvent y apporter fruits et légumes, produits laitiers et de boulangerie. Ce projet-pilote est soutenu par des partenaires du milieu communautaire membres de la Table de concertation en sécurité alimentaire de Vaudreuil-Soulanges et d'une citoyenne de Vaudreuil-Dorion. Il s'inscrit dans le plan d'action de la table de concertation en sécurité alimentaire de Vaudreuil-Soulanges et dans la mise en œuvre du plan d'action de la politique familiale et des aînés de la Municipalité.



## SOYONS AIMANTS ENVERS LES AÎNÉS



En juin dernier, dans le cadre de la Journée mondiale de la lutte contre la maltraitance des personnes âgées, la Table de concertation des aînés de Vaudreuil-Soulanges a lancé la campagne Soyons aimants envers les aînés, dont l'objectif était de sensibiliser la population de Vaudreuil-Soulanges à la maltraitance envers les aînés : physique, psychologique, sexuelle, financière, âgisme ou violation des droits. Une distribution massive d'un répertoire aimanté comprenant les coordonnées téléphoniques d'organismes offrant un soutien spécifique à ces types de maltraitance a été réalisée avec différents partenaires et entreprises du milieu. Il est toujours possible de se procurer un aimant à l'intention d'un proche en communiquant avec le Grand Rassemblement des Aînés de Vaudreuil-Soulanges (GRAVES) au 450 424-0111.

## JE M'ENRACINE DANS MA COMMUNAUTÉ

En juillet, une dizaine de familles issues de l'immigration ont participé au projet Je m'enracine dans ma communauté, offert par la Maison de la Famille de Vaudreuil-Soulanges en collaboration avec le Centre de services scolaire des Trois-Lacs, la Ville de Vaudreuil-Dorion et l'organisme Animation jeunesse. L'objectif de cette initiative visait à permettre à ces familles de préparer l'entrée scolaire à la maternelle de leur enfant et de découvrir les ressources du milieu scolaire, municipal, communautaire et de la santé grâce à la participation de plusieurs partenaires de ces différentes sphères. La Ville de Vaudreuil-Dorion a tenu plusieurs activités pour rejoindre les enfants et les parents : visite de la bibliothèque municipale, animation en environnement et en prévention des incendies et présentation du Service des loisirs et de la culture. Animation jeunesse a pour sa part mobilisé des animateurs volants pour amuser les enfants lors des présentations s'adressant spécifiquement aux parents. Les familles ont pu bénéficier des services d'interprètes grâce à l'organisme Réseaux.

## LE BUNKER



Du 6 juillet au 27 août, deux animateurs, Édouard et Nicolas, en collaboration avec la coordonnatrice Lilyanne, se sont donné pour mission d'assurer une présence auprès des jeunes qui fréquentent le parc de planches à roulettes Paul-Gérin-Lajoie et de leur faire découvrir différentes activités sportives, par l'intermédiaire d'un concours de talent, de parties de Tic Tac Dunk, de Spike ball, de ping-pong, etc. Le bunker a cette année été soutenu par Animation jeunesse, le Comité Jeunesse La Presqu'île et la Ville de Vaudreuil-Dorion. Le Groupe Loisirs Suroît a aussi participé à la programmation.

## PROJET X

Le Projet X du Comité Jeunesse La Presqu'île était de retour cet été sur le territoire de Vaudreuil-Dorion, avec pour objectifs principaux de proposer aux jeunes qui fréquentent les parcs en soirée des activités saines et originales, de façon à offrir une alternative à la drogue, à l'alcool, au grabuge et aux méfaits, tout en leur permettant de bouger et de se découvrir de nouvelles occupations. L'équipe d'animateurs avait également pour but de tisser des liens de confiance avec les jeunes rencontrés, de les écouter et de leur faire découvrir les ressources disponibles (Carrefour jeunesse-emploi, L'Aiguillage, etc.). Au total, ce sont 66 heures d'animation diversifiée qui ont été proposées, notamment des activités sportives, culturelles, artistiques, culinaires, avec invités spéciaux, etc.

## NUIT DES SANS-ABRI

La 32<sup>e</sup> édition de la Nuit des sans-abri se déroulera le 15 octobre prochain sous la thématique : L'itinérance, voir derrière les apparences. Cet événement provincial vise à sensibiliser la population à la situation de pauvreté, de désaffiliation sociale et d'itinérance qui confronte de plus en plus de Québécois. En raison de la pandémie, la forme exacte que prendra la Nuit des sans-abri au moment de publier le bulletin municipal restait encore à déterminer. Visitez la page Facebook de l'événement pour connaître les détails. Pour obtenir du soutien en lien avec l'itinérance, communiquez avec L'Aiguillage au 450 218-6418.



## BAIGNADE LIBRE

Piscine du campus de la Cité-des-Jeunes  
450 455-3371, option 4 (jours en semaine),  
514 477-7000, poste 1963 (soirs et fins de semaine)

### HORAIRE RÉGULIER \*

DI	15 h 30 à 16 h 30 (aucun couloir)
LU	18 h à 18 h 55 (aucun couloir, tremplins 1 m et 3 m disponibles de 18 h à 18 h 30 seulement)
MA	21 h à 21 h 55 (3 couloirs)
ME	20 h 30 à 21 h 25 (6 couloirs - nageurs seulement)
JE	18 h à 18 h 55 (3 couloirs) 20 h 45 à 21 h 45 (nageurs seulement)
VE	20 h à 21 h 30 (3 couloirs)
SA	15 h 30 à 16 h 40 (2 couloirs)

\* L'horaire peut être modifié sans préavis.

Gratuit pour les résidents sur présentation de la carte de citoyen valide. Afin d'avoir priorité, la réservation en ligne est fortement recommandée pour les résidents.

Aucune réservation pour les non-résidents. Les places sont limitées.

### Coûts pour les non-résidents (argent comptant seulement)

Durée	Enfants	Aînés	Adultes
55-60 minutes	1,25 \$	1,75 \$	2,50 \$
85-90 minutes	1,50 \$	2,50 \$	3,50 \$

Le bonnet de bain est obligatoire. Pour des raisons de sécurité, les enfants de 6 ans et moins et ceux portant un aide flottant doivent être accompagnés d'une personne responsable dans l'eau.

## COURS DE NATATION

Enfants : 6 novembre au 19 décembre 2021 (7 semaines)  
Adultes : 1<sup>er</sup> novembre au 17 décembre (7 semaines)

### INSCRIPTIONS

Résidents : dès le 25 octobre, 18 h  
Pour tous : dès le 28 octobre, 8 h 30

### RABAIS D'INSCRIPTION

Applicable aux résidents de la Ville de Vaudreuil-Dorion

#### Rabais familiaux

Une tarification familiale est accordée pour les inscriptions de deux personnes et plus aux cours de natation de la même session, à l'exception des cours de formation en sauvetage et en enseignement. **Pour bénéficier des rabais familiaux, l'inscription des membres d'une même famille doit se faire en même temps.**

#### Rabais 55 ans et +

Les adultes de 55 ans et plus bénéficient du même tarif que les enfants inscrits au programme Croix-Rouge Natation Junior pour une session de même durée.

#### 2<sup>E</sup> COURS ET +

Une personne qui s'inscrit à plus d'un cours dans la même session obtient un rabais de 10 \$ pour chaque cours supplémentaire, incluant les cours de formation en sauvetage et en enseignement.

Pour toute question ou demande au sujet d'une annulation, d'un remboursement ou d'une modification à l'abonnement, veuillez vous référer à l'information sur le site Web de la Ville ou téléphoner au Service des loisirs et de la culture.

## DESCRIPTION DES COURS - ENFANTS

### CROIX-ROUGE NATATION PRÉSCOLAIRE

Conçu pour les enfants de 2 à 5 ans (à l'exception de Junior 1). Un parent doit accompagner l'enfant pour ces niveaux. Aucune reprise possible. Bonnet de bain obligatoire. Cours d'une durée de 30 minutes.

Veuillez vous référer au site Web de la Ville pour connaître la durée et l'horaire.

#### Coûts

Résidents de Vaudreuil-Dorion : 30 \$ | Non-résidents : 41 \$

#### Niveaux et préalables

##### Tortue de mer (2 à 3 ans)

Aucun préalable.

##### Loutre de mer (3 ans et +)

Peut flotter sur le ventre et le dos avec aide. Nage avec aide sur le ventre. Immersion du visage dans l'eau.

##### Salamandre (3 ans et +)

Flottaison sur le ventre et le dos 3 secondes avec aide. Glissement sur le dos 3 secondes avec aide. Glissement sur le ventre avec aide 3 secondes. Respiration rythmée 3 répétitions. Nager sur le ventre 1 mètre avec aide OU avoir réussi Loutre de mer.

##### Poisson lune (3 ans et +)

L'enfant peut flotter, glisser sur le ventre et sur le dos sans aide. Doit nager 2 mètres sur le ventre sans aide OU avoir réussi Salamandre.

##### Crocodile (4 ans et +)

Exceptionnellement, un parent doit accompagner l'enfant (directive COVID-19). L'enfant peut flotter et se redresser sur le ventre et sur le dos. Doit nager sur le ventre et sur le dos 5 mètres sans aide OU avoir réussi Poisson lune.

##### Baleine (4 ans et +)

Exceptionnellement, un parent doit accompagner l'enfant (directive COVID-19). Respiration rythmée. Glissements sur le ventre et sur le dos avec battements de jambes. Glissement sur le côté avec battements de jambes. Peut nager sur le ventre et sur le dos 7 mètres OU avoir réussi Crocodile.

##### Junior 1 (6 ans et +)

Exceptionnellement, un parent doit accompagner l'enfant (directive COVID-19). Familiarisation avec l'eau et initiation à la nage sur le ventre et sur le dos.

### CROIX-ROUGE NATATION JUNIOR

Conçu pour les enfants de 6 ans et +. Cours d'une durée de 45 minutes.

Veuillez vous référer au site Web de la Ville pour connaître la durée et l'horaire.

#### Coûts

Résidents de Vaudreuil-Dorion : 37 \$ | Non-résidents : 51 \$

#### Niveaux et préalables

##### Junior 2

Exceptionnellement, un parent doit accompagner l'enfant (directive COVID-19). L'enfant a l'habileté de flotter sur le ventre et sur le dos; d'expirer par la bouche et par le nez; d'exécuter des battements de jambes alternatifs en glissant sur le ventre et sur le dos; de nager 5 mètres; de façon continue sans aide.

##### Junior 3

Exceptionnellement, un parent doit accompagner l'enfant (directive COVID-19). L'enfant est à l'aise en eau profonde, peut exécuter des respirations rythmées 10 fois; nager le crawl avec coup de pied sur 5 mètres; nager 10 mètres de façon continue.

##### Junior 4

L'enfant peut nager le crawl sur au moins 5 mètres avec recouvrement des bras au-dessus de l'eau et peut nager 15 mètres de façon continue.

##### Junior 5

L'enfant peut se maintenir à la surface de l'eau 45 secondes; nager le crawl sur au moins 10 mètres; nager le dos crawlé avec coup de pied sur au moins 10 mètres; nager 25 mètres (1 longueur) de façon continue.

##### Junior 6

L'enfant peut nager le crawl et le dos crawlé sur au moins 15 mètres; exécuter le coup de pied fouetté sur le dos sur au moins 5 mètres; exécuter un plongeon en position de départ à genoux; nager 50 mètres (2 longueurs) de façon continue.

##### Junior 7

L'enfant peut nager le crawl et le dos crawlé sur au moins 25 mètres; nager de façon coordonnée le dos élémentaire sur au moins 15 mètres; nager 75 mètres (3 longueurs) de façon continue.

##### Junior 8

L'enfant peut nager le crawl et le dos crawlé sur au moins 50 mètres; nager le dos élémentaire sur 25 mètres; exécuter le coup de pied fouetté sur 15 mètres; nager 150 mètres (6 longueurs) de façon continue.

##### Junior 9

L'enfant peut nager le crawl et le dos crawlé sur au moins 75 mètres; nager le dos élémentaire et la brasse sur au moins 25 mètres; nager la godille sur le dos, tête première sur 10 mètres; exécuter un saut d'arrêt; nager 300 mètres (12 longueurs) de façon continue.

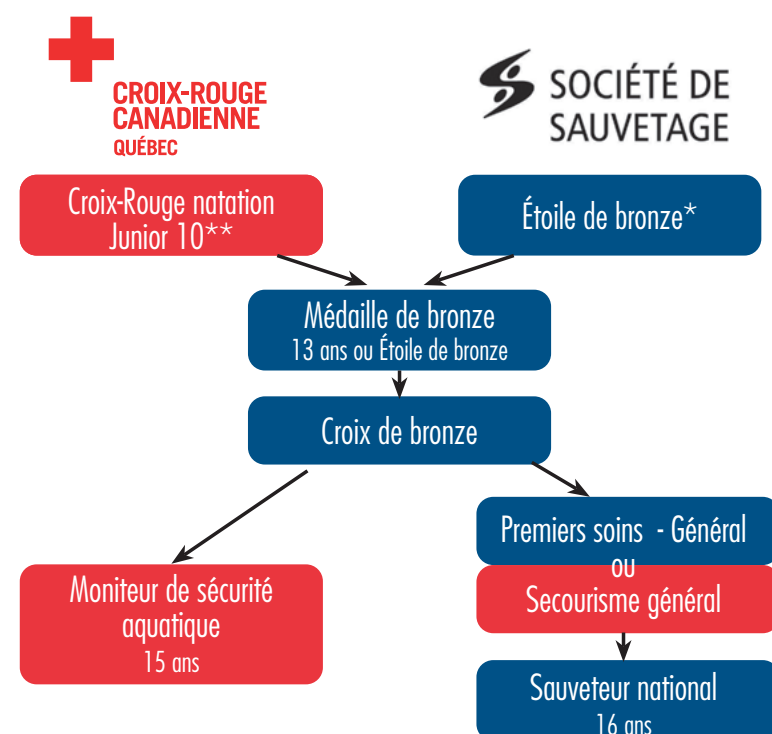
##### Junior 10

L'enfant peut nager le crawl et le dos crawlé sur au moins 100 mètres; nager le dos élémentaire et la brasse sur au moins 25 mètres; nager 400 mètres (16 longueurs) de façon continue.



# COURS DE FORMATION EN SAUVETAGE ET ENSEIGNEMENT

Payable en un ou deux versements



\* Cette formation est un atout, mais n'est pas obligatoire.  
 \*\* Si tu es bon nageur et si tu peux démontrer tous les styles de nage et techniques du niveau Croix-Rouge Natation Junior 10, tu peux t'inscrire à la Médaille de bronze. Une évaluation sera faite lors du premier cours.

## PREMIERS SOINS GÉNÉRAL – 16 heures

(dates à venir)

Résidents de Vaudreuil-Dorion: 60 \$ | Non-résidents: 72 \$ + frais de certification 16 \$, Manuel canadien de premiers soins 22 \$ et masque de poche 18 \$

Préalable: 14 ans au dernier cours

Liste d'attente disponible via la plateforme d'inscriptions en ligne

## SAUVETEUR NATIONAL COURS INTENSIF (195 \$)

Le cours sera offert à l'hiver 2022

Résidents de Vaudreuil-Dorion: 195 \$ | Non-résidents: 235 \$

Préalables: détenir son brevet Croix de Bronze, premiers soins général / DEA et être âgé de 15 ans à l'examen

## MÉDAILLE DE BRONZE

29 octobre au 20 novembre 2021

Résidents de Vaudreuil-Dorion: 125 \$ | Non-résidents: 150 \$ + frais de certification 42 \$, Manuel canadien de sauvetage 50 \$ et masque de poche 18 \$

Préalables: 13 ans au dernier cours. Niveau de nage junior 10 ou réussir le test d'admission

## CROIX DE BRONZE

26 novembre au 17 décembre 2021

Résidents de Vaudreuil-Dorion: 132 \$ | Non-résidents: 160 \$ + frais de certification 42 \$ et masque de poche 18 \$

Préalables: détenir son brevet Médaille de Bronze et être âgé de 15 ans à l'examen

# DESCRIPTION DES COURS ADULTES

Veuillez vous référer au site Web de la Ville pour connaître la durée et l'horaire.

## Coûts

Résidents de Vaudreuil-Dorion: 42 \$ | Non-résidents: 56 \$

Les cours sont offerts les soirs de semaine.

## AQUAFORME

Avec musique dans la partie peu profonde de la piscine. Intensité modérée. Aucune habileté de natation requise.

## AQUAPROFOND

Avec musique dans la partie profonde de la piscine. Intensité modérée à élevée. Une ceinture spéciale est fournie pour aider les participants à se maintenir à la surface de l'eau.

## AQUASANTÉ

Dans la partie peu profonde de la piscine. Intensité légère à modérée. S'adresse à une clientèle souhaitant une remise en forme.

## CONDITIONNEMENT PHYSIQUE AQUATIQUE (CPA)

Sans musique. Intensité modérée à élevée. Être capable de nager un minimum de quatre longueurs consécutives. Cours dirigé par un moniteur qualifié (pas une activité libre).

## ESSENTIEL 1

Introduction à la natation. L'accent est mis sur la nage sur le ventre, sur le développement ou l'augmentation du confort dans l'eau à l'aide de techniques de flottaison de base, de mouvements et de techniques de respiration.

## ESSENTIEL 2

L'accent est mis sur le développement du crawl et du dos crawlé, sur l'aisance en eau profonde et l'augmentation de l'endurance. Être capable de nager facilement sur le ventre 10 mètres.

## STYLES DE NAGE

S'adresse aux nageurs qui maîtrisent les notions de base de natation et qui désirent améliorer leurs styles de nage. Être capable de nager au moins 15 mètres de crawl et 15 mètres de dos crawlé de façon continue. Être à l'aise en eau profonde pour nager.

## PRÉNATAUX

Exercices aquatiques adaptés aux femmes enceintes.

# ACTIVITÉS LIBRES EN GYMNASSE

## Coûts

Gratuit pour les résidents de Vaudreuil-Dorion sur présentation de la carte de citoyen valide (seule preuve de résidence acceptée)

5 \$ pour les non-résidents

## Réservations

- Résidents seulement
- Fortement suggérées pour toutes les activités
- Accessibles deux jours avant l'activité (dès 8 h)
- Réservations en ligne: Il est important de créer son compte sur la plateforme d'inscriptions pour avoir accès à cette fonctionnalité.
- Réservations par téléphone: Au service des loisirs et de la culture, du lundi au jeudi entre 8 h 30 à 18 h et le vendredi de 8 h 30 à 16 h 30. Aucune réservation possible par l'intermédiaire de la boîte vocale.

L'équipement est disponible sur place. Le port de souliers et vêtements sportifs est obligatoire pour toutes les activités.

## Horaire

4 octobre au 12 décembre 2021

L'horaire des activités est assujéti aux mesures sanitaires en place et peut être modifié sans préavis. Surveillez le site Web de la Ville.

## BADMINTON LIBRE

LU 9 h à 13 h (25 ans et +)	Centre Multisports Salle Omnisports
18 h à 22 h (16 ans et +)	Centre Multisports Gymnase
ME 9 h à 13 h (25 ans et +)	Centre Multisports Salle Omnisports
VE 9 h à 13 h (pour tous)	Centre Multisports Salle Omnisports
SA 9 h à 12 h (pour tous)	Centre Multisports Gymnase
13 h à 16 h (pour tous)	Centre Multisports Gymnase
DI 13 h à 16 h (pour tous)	Centre Multisports Gymnase

- Deux terrains de badminton peuvent être réservés dans la salle Omnisports du Centre Multisports en matinée la semaine, et quatre dans le gymnase du Centre Multisports les soirs et fins de semaine.
- Les non-résidents doivent obligatoirement être accompagnés de résidents pour participer à l'activité de badminton libre.
- Réservation d'un terrain, pour une plage horaire d'une heure. Chaque joueur peut bénéficier d'une seule plage horaire par jour.
- Une seule réservation nécessaire par groupe.



## BASKETBALL LIBRE

ME 18 h 30 à 22 h 30 (pour tous)	École Brind'Amour Gymnase
VE 18 h à 22 h (pour tous)	Centre Multisports Gymnase

- Places limitées à 16 personnes par plage horaire.
- Plages horaires d'une heure.
- Une réservation par personne pour une plage horaire d'une heure. Chaque joueur peut bénéficier d'une seule plage horaire par jour.
- Les enfants de 7 ans et moins doivent être accompagnés d'un adulte. Les parents accompagnateurs doivent aussi réserver leur place.

## ESCALADE LIBRE

SA 13 h à 17 h (5 ans et +)	Centre Multisports Salle Omnisports
DI 13 h à 17 h (5 ans et +)	Centre Multisports Salle Omnisports

- Places limitées à 10 personnes par plage horaire.
- Plages horaires d'une heure.
- Chaque joueur peut bénéficier d'une seule plage horaire par jour.
- L'activité est réservée aux personnes de 5 ans et plus. Les enfants de 10 ans et moins doivent être accompagnés d'un adulte.
- L'adulte accompagnateur n'est pas obligé de participer à l'activité, mais doit assurer la surveillance de l'enfant dans la zone d'escalade et doit réserver sa place.

## NOUVEAUTÉ!

### MULTISPORTS LIBRE

VE 18 h 30 à 22 h 30 (pour tous) École Brind'Amour Gymnase

DI 9 h à 12 h (famille) École Brind'Amour Gymnase

13 h à 16 h (famille) École Brind'Amour Gymnase

- Réservation d'un demi-gymnase par groupe d'un maximum de huit personnes.
- Sports au choix du groupe selon l'équipement sportif disponible sur place: basketball, soccer, jeux de ballons, hockey cosm.
- Une seule réservation nécessaire par groupe. La personne effectuant la réservation est responsable de faire appliquer les mesures sanitaires auprès des participants du groupe.
- La réservation doit être effectuée par une personne de 16 ans et plus, qui doit être présente lors de l'activité.
- Les non-résidents doivent obligatoirement être accompagnés de résidents pour participer à l'activité.
- Chaque participant pourra bénéficier d'une seule plage horaire par jour.

### PICKLEBALL LIBRE

MA 9 h à 13 h (25 ans et +) Centre Multisports Salle Omnisports

ME 18 h à 22 h (pour tous) Centre Multisports Gymnase

JE 9 h à 13 h (25 ans et +) Centre Multisports Salle Omnisports

DI 9 h à 12 h (pour tous) Centre Multisports Gymnase

- Deux terrains de pickleball peuvent être réservés dans la salle Omnisports du Centre Multisports en matinée la semaine, et quatre dans le gymnase du Centre Multisports les soirs et fins de semaine.
- Les non-résidents doivent obligatoirement être accompagnés de résidents pour participer à l'activité de pickleball libre.
- Réservation d'un terrain, pour une plage horaire d'une heure. Chaque joueur peut bénéficier d'une seule plage horaire par jour.
- Une seule réservation nécessaire par groupe.



### VOLLEYBALL LIBRE

LU 18 h 30 à 22 h 30 (16 ans et +) École Brind'Amour Gymnase

- Un terrain de volleyball peut être réservé pour une plage horaire d'une heure.
- Minimum de 4 et maximum de 12 participants par plage horaire.
- Une seule réservation nécessaire par groupe. La personne effectuant la réservation est responsable de faire appliquer les mesures sanitaires auprès des participants du groupe.
- Le responsable de la réservation doit être présent lors de l'activité.
- Les non-résidents doivent obligatoirement être accompagnés de résidents pour participer à l'activité.
- Chaque participant peut bénéficier d'une seule plage horaire par jour.

Renseignements: 450 455-3371, option 4

## PATINAGE ET HOCKEY LIBRE

Aréna municipal  
9, rue Jeannotte

Priorité et gratuité aux résidents de Vaudreuil-Dorion, avec la carte de citoyen. Les non-résidents peuvent se présenter à l'aréna afin de vérifier si des places sont encore disponibles, en semaine seulement.

Les gens peuvent réserver en ligne deux jours avant la plage horaire désirée, dès 9 h. L'inscription par téléphone est aussi possible pour ceux qui n'ont pas accès à un ordinateur (450 455-3371, option 4).

### Horaire en vigueur jusqu'au 27 avril 2022

#### PATINAGE LIBRE

Pour tous	Lundi au vendredi	15 h 15 à 16 h 05
55 ans et plus	Mardi, mercredi et jeudi	9 h 15 à 10 h 05
Pour tous	Samedi et dimanche	18 h 30 à 20 h 20   16 h 15 à 17 h 50 (2 octobre au 27 mars)

À l'exception des 10, 11, 12, 24, 25, 26 et 31 décembre, 1<sup>er</sup>, 2 et 18 janvier, 3, 4, 5, 6, 24, 25, 26 et 27 février ainsi que du 15 avril

#### HOCKEY LIBRE

Horaire en vigueur jusqu'au 27 avril 2022

16 ans et plus	Lundi, mercredi, vendredi	10 h 45 à 12 h 05
55 ans et plus	Lundi et vendredi	9 h 15 à 10 h 35



# ORGANISMES

La Ville de Vaudreuil-Dorion soutient de nombreux organismes qui œuvrent sur le territoire pour offrir des services diversifiés aux citoyens et citoyennes. Ces derniers sont classés en trois catégories : sportifs, sociocommunautaires et culturels.

## ORGANISMES SPORTIFS

### Association de balle molle mineure La Presqu'Île

Balle molle pour les filles de 5 à 19 ans

Information : Johanne, 450 455-2363

lbrlapresquile@hotmail.fr

abmmlapresquile.com

Facebook.com/abmmlp

### Association de baseball Presqu'Île

Baseball mineur pour les jeunes

Information : Luc Desjardins, 514 776-7897

info@baseballpresquile.org

baseballpresquile.org

### Association de ringuette Les 4-Cités

Sport d'équipe très rapide sans contact qui se pratique sur la glace avec un bâton droit, sans palette, pour passer, déplacer et lancer un anneau de caoutchouc pour marquer des buts

Information : registraire@ringuette4cites.com

kreezee.com/ringuette/organisation/association-de-ringuette-des-4-cites/8922

Facebook.com/4cites

### Cavaliers Basketball

Ligue maison et basketball de compétition pour filles et garçons de 5 à 17 ans

Information : Michel Bento, 514 774-1663

abipcavaliers@hotmail.com

basketballileperrot.ca

Facebook.com/cavaliersbasketball

### Club de gymnastique Gymini

Offre diversifiée et installations sécuritaires à la fine pointe pour la pratique de sports d'acrobaties

Information : 450 455-3141

info@clubgymini.org

clubgymini.org

Facebook.com/ClubGymini

### Club de patinage artistique régional de Vaudreuil-Dorion

Programmes de Patinage Canada pour tous les niveaux (dès 3 ans), autant les principes de base que le niveau compétitif

Information : 450 455-3371, poste 2779

info@cparv.org

cparv.org

Facebook.com/CPARV

### Club de patinage de vitesse des Trois-Lacs

Patin de vitesse pour les 5 à 17 ans, récréatif et compétitif

Information : 514 850-9373, info@cpv3lacs.org

cpv3lacs.org

### Club de pickleball de Vaudreuil-Dorion

Joutes de pickleball toute l'année pour garder la forme (terrains extérieurs jusqu'à la fin octobre)

Information : Robin Grant, 514 886-6424

Denise Bordeleau, 450 455-5239

pickleballvaudreuil-dorion@gmail.com

Facebook.com/ClubdePickleballVaudreuilDorion

### Club de plongeon Vaudreuil-Dorion

Cours de plongeon pour les enfants de 5 ans et plus de niveau récréatif à compétitif et cours pour adultes de tous les niveaux

Information : 450 319-0355, info@cpvd.ca

cpvd.ca

Facebook.com/PlongeonVaudreuilDorion

### Club de tennis de Vaudreuil-Dorion

Cours de tennis, ligues simple et double et tournois

Information : 450 424-8699, clubtennisvd@gmail.com

### FC Trois-Lacs

Club de soccer pour les joueurs de la région de Vaudreuil-Dorion, L'Île-Perrot, Notre-Dame-de-l'Île-Perrot, Pincourt et Pointe-des-Cascades

Information : 450 218-9008, info@fc3lacs.com

fc3lacs.com

Facebook.com/Fc3lacs

### Les Citadins natation

Club de natation visant à développer des habiletés de natation pour que les nageurs puissent s'entraîner, développer leurs compétences aquatiques et participer à des compétitions régionales ou provinciales

Information : info@lescitadinsnatation.com

lescitadinsnatation.com

### Olympiques spéciaux du Québec, section Vaudreuil-Soulanges

Environnement sécuritaire et amusant où les athlètes ayant des besoins spéciaux peuvent développer leurs compétences sociales et sportives, programmes spécialement conçus pour les personnes vivant avec une déficience intellectuelle (Down, autisme, ADHD, etc.)

Information : 438 350-9243

soqvaudreilsoulanges@gmail.com

olympiquesspeciauxquebec.ca

## ORGANISMES SOCIOCOMMUNAUTAIRES

### 1<sup>st</sup> Vaudreuil-Dorion Scout Group

Groupe bilingue ayant pour mission de contribuer à l'éducation des jeunes afin de participer à la construction d'un monde meilleur

Information : 514 757-3637

johnc.1stvaudreilscouts@gmail.com

1stvaudreilscouts.wixsite.com/mysite/home

### Arc-en-ciel Vaudreuil-Soulanges

Organisme d'aide et d'entraide en santé mentale favorisant le rétablissement et l'intégration sociale pour mettre un terme à l'isolement et permettre une meilleure qualité de vie

Information : 450 424-4006, arcencielvs@gmail.com

Facebook.com/ArcencielVaudreuil-Soulanges

### Association de fibromyalgie et du syndrome de fatigue chronique de Vaudreuil-Soulanges

Organisme ayant pour mission d'informer, de rassurer, de soutenir ses membres afin de leur permettre de reprendre le pouvoir sur leur vie et de sensibiliser le grand public et les professionnels de la santé

Information : Chantal Bergeron, 450 218-7722

info@afsf-vs.org

afsf-vs.org

Facebook.com/assofibromyalgieAFSFCVS

### Carrefour jeunesse-emploi Vaudreuil-Soulanges

Aide aux jeunes adultes de 15 à 35 ans, quels que soient leur situation économique, leur occupation et leur statut, pour améliorer leurs conditions de vie en les soutenant dans leurs démarches vers un emploi, un retour aux études, un projet entrepreneurial, etc.

Information : 450 455-3185, info@cjevs.org

cjevs.org

Facebook.com/carrefourjeunesseemploiVS

### Centre d'action bénévole L'Actuel

Transports médicaux, visites d'amitié, dépannages alimentaires, cuisines collectives, clinique d'impôt, appels de sécurité, boutique-friperie, don de vêtements et d'objets

Information : 450 455-3331, poste 100

info@lactuel.org

lactuel.org

Facebook.com/LActuelCentreActionBenevole

### Club optimiste Vaudreuil-Dorion

Bénévoles offrant des services auprès des jeunes et de la communauté

Information : Pierre Dolbec, 514 947-5348

dolbec.p@videotron.ca

optimistevaudreuil-dorion.com

### Club Photo Vaudreuil-Dorion

Lieu de rassemblement amical d'amateurs et de professionnels de la photographie où sont offerts des ateliers, concours, conférences, expositions et rencontres de discussion

Information : Patrick Hébert, 438 829-2104

presidentcpvd@gmail.com

clubphotovaudreuil-dorion.com

Facebook.com/clubphotovd

### Comité Jeunesse La Presqu'Île

Organisme visant à répondre aux besoins et problématiques liés à la jeunesse, notamment l'exclusion sociale, le décrochage scolaire, les problèmes familiaux, la criminalité, le vandalisme, l'alcoolisme et à éduquer et sensibiliser le public à ces enjeux en organisant des ateliers, groupes d'échanges, séminaires, patrouilles, etc.

Information : Judith Girouard, 514 425-1060

info@comitejeunesselapresquile.org

comitejeunesselapresquile.org

Facebook.com/comitejeunesselp

## COMQUAT

Services en alphabétisation: acquisition ou amélioration des connaissances en lecture, écriture et expression orale au quotidien

Information: 514 453-3632

info@comquat.ca

comquat.ca

Facebook.com/comquat.ca

## CSUR La télé

Télévision communautaire

Information: 514 892-5842

info@csur.tv

csur.tv

Facebook.com/csur.tv

## Escadron 867 de la Ligue des cadets de l'air

Organisation d'intérêt public bilingue regroupant des jeunes dans un esprit de plaisir et de camaraderie, tout en inculquant des principes de civisme, en favorisant les aptitudes physiques et en stimulant leur intérêt envers l'aviation

Information: Chantale Grenon-Nyenhuis, 613 894-4526

867Aviation@cadets.gc.ca

cadetsair.ca

Facebook.com/867vaudreuildorion

## Grand Rassemblement des aînés de Vaudreuil et Soulanges (GRAVES)

Organisme contribuant à rompre l'isolement ainsi qu'à développer et à maintenir le pouvoir d'agir des personnes de 50 ans et plus en intervenant dans leur milieu de vie par le biais de services d'information, de soutien et d'accompagnement

Information: 450 424-0111

centredereferences@legraves.com

info@legraves.com

legraves.com

Facebook.com/graves.vs

## Le Versant, réseau d'entraide pour les personnes souffrant de troubles anxieux

Aide aux personnes ayant des difficultés à gérer leur anxiété

Information: 450 455-6171, poste 70657

info@leversant.org

leversant.org

Facebook.com/Leversant

## Le Zèbre Rouge

Organisme communautaire et entreprise d'économie sociale ayant pour mission d'accroître l'autonomie, les compétences et l'employabilité de jeunes adultes vivant avec des problématiques de santé mentale avec ou sans limitations physiques ou intellectuelles / Récupération et remise en bon état de fonctionnement de vélos usagés, revente, location et réparations courantes de vélos

Information: 450 424-2422

info@zebrerouge.org

zebrerouge.org

## Maison de la famille Vaudreuil-Soulanges

Promotion du bien-être des familles pour assurer le développement optimal des enfants de Vaudreuil-Soulanges

Information: 450 218-2177, poste 1

info@mfvs.ca

mfvs.ca

Facebook.com/maisondelafamillevs

## Parrainage civique de Vaudreuil-Soulanges

Organisme ayant pour mission l'inclusion sociale, la prise en charge individuelle et collective, l'intégration sociale, le maintien à domicile ainsi que le développement de l'autonomie des personnes vivant avec une déficience intellectuelle, un trouble du spectre de l'autisme ou une déficience physique

Information: 450 455-8986

pcvs@pcvs1982.ca

parrainageciviquevs.ca

Facebook.com/pcvs1982

## Scouts Vaudreuil-Dorion

Mouvement scout: nouvelles amitiés, développement de toutes les sphères de développement et défis

Information: 450 510-0903

info@scout19vd.org

scout19vd.org/accueil

## ORGANISMES CULTURELS

### Autam Vaudreuil et Autam Dorion

Cours et conférences pour les personnes de 50 ans et plus en collaboration avec l'Université du troisième âge de l'Université de Sherbrooke

Information: 450 455-7096, 514 980-2671

autam.vaudreuil@gmail.com

autam.dorion@gmail.com

### Centre d'archives de Vaudreuil-Soulanges

Acquisition, traitement et conservation des archives sur l'histoire de Vaudreuil-Soulanges, activités, conférences et diffusion de documents

Information: 450 424-5627

archivesvs@archivesvs.org

archivesvs.org

### Cercle des Fermières de Vaudreuil

Partage des différentes techniques d'arts textiles du patrimoine québécois

Information: Marie-Andrée Drolet, 514 793-6207

Christine Mimeault, 514 605-4515

Pres.Fed14.VAUDREUIL@cfq.qc.ca

cfq.qc.ca

Facebook.com/Cercle des Fermières de Vaudreuil

### Chœur chants de coton

Chorale à voix mixtes qui se consacre en particulier au répertoire négro spiritual, mais qui explore le grand répertoire choral des classiques, du folklore international et du populaire

Information: 514 891-7141

chourchantsdecoton@gmail.com

chourchantsdecoton.com

Facebook.com/Chœur chants de coton

### Ensemble vocal Les Enchanteurs

Développement du chant choral auprès d'adultes de la région

Information: 514 433-0953

lesenchanteurs@hotmail.com

enchanteurs.ca

Facebook.com/EnsembleVocalLesEnchanteurs

### L'Intrépide Cabaret d'Improvisateurs (L'ICI)

Ligue d'improvisation amateur pour adultes

Information: intrepidecabaret@gmail.com

lici-vs.com

Facebook.com/lintrepidecabaretdimprovisateurs

### La Fondation de la Maison Trestler

Maison patrimoniale à vocation culturelle et sociale

Information: 450 455-6290

info@trestler.qc.ca

trestler.qc.ca

Facebook.com/MaisonTrestler

### La Société de sauvegarde de la mémoire de Félix Leclerc à Vaudreuil-Dorion

Sauvegarde de la mémoire de Félix Leclerc à Vaudreuil-Dorion, où il a habité plus de vingt ans

Information: 514 825-8009

ssmfl2017@gmail.com

Facebook.ca/Pour la mémoire de Félix Leclerc à Vaudreuil

### Musée régional de Vaudreuil-Soulanges

Conservation et mise en valeur du patrimoine relié à l'évolution de l'art de vivre dans Vaudreuil-Soulanges, tout en servant de vitrine aux créateurs, ateliers éducatifs, activités thématiques familiales, conférences, etc.

Information: 450 455-2092

info@mrvs.qc.ca

mrvs.qc.ca

Facebook.com/museervs

### Troupe de théâtre Les Philanthropes

Production de pièces de théâtre et animations

Information: Jean-Marc Lavigne 514 207-9982

Les.philanthropes.theatre@gmail.com

Facebook.com/Les Philanthropes troupe de théâtre

# MA BIBLIOTHÈQUE

#



**Elom Paku**

Adepte des ateliers technologiques

612 prêts à vie

**Coût : Gratuit**